

Morgenspost

Herausgeber: Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul. Marjacka 1, Tel. 433; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 21 932.

Erste oberschlesische Morgenzeitung

Erscheint täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche). Bezugspreis: 5 Zloty.

Anzeigenpreise: 10 gespaltene Millimeterzeile im polnischen Industriegebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., Amtliche und Hellmittel-Anzeigen sowie Darlehens-Angebote von Nichtbanken 40 Gr. 4 gespaltene Millimeterzeile im Reklameteil 1,20 Zl. bzw. 1,50 Zl. Gewährter Rabatt kommt bei gerichtlicher Beitreibung, Akkord oder Konkurs in Fortfall. — Anzeigenschluß: abends 6 Uhr

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen, die nach Möglichkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Inserate wird keine Gewähr übernommen und kann die Bezahlung aus diesen Gründen nicht verweigert werden. — Streiks, Betriebsstörungen usw., hervorgerufen durch höhere Gewalt, begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsbetrags oder Nachlieferung der Zeitung.

Neuer französischer Rüstungs-Vorstoß

Vorbehalte zu den Zahlenangaben an den Völkerbund

Die französische Regierung hat es wieder einmal verstanden, einen kalten Wasserstrahl auf die Hoffnungen aller Freunde des Friedens und der Abrüstung zu lenken. Der italienische Außenminister Grandi hatte den Vorschlag gemacht, bis zum Beginn der Abrüstungskonferenz alle Rüstungsarbeiten einzustellen. Der englische Vertreter auf der Völkerbundstagung, Lord Robert Cecil, hat diesen Vorschlag freudig aufgenommen und sich in ungewöhnlich dringenden Worten für die Abrüstung und für die Verständigung in Europa, besonders zwischen Deutschland und Frankreich, ausgesprochen. Die Bestrebungen, den Gedanken des italienischen Vorschlags des Rüstungsfeierjahres zu einem formellen Antrag auszugestalten, sind im Gange und werden aller Voraussicht nach zu einem Erfolge führen. In diesem Augenblick reicht Frankreich, so wie es vor einigen Tagen Deutschland getan hat, dem Völkerbund die erbetenen ziffernmäßigen Angaben über den Stand des französischen Rüstungswesens ein. Die Uebersicht dieser Tabellen wäre nichts Wesentliches, da sie von allen Staaten erbeten worden ist und eingereicht wird. Man erinnert sich aber, daß Frankreich bereits am 15. Juli dem Völkerbund eine längere Erklärung überreicht hat, die sich mit der Frage der Rüstung und Abrüstung beschäftigt hat und in der mit der Unterschrift des sogenannten Friedensmannes Briand Klipp und Klar ausgeführt wurde, daß

Frankreich auf keinen Fall abrüsten werde, daß aber selbstverständlich Deutschland im Zustande der bisherigen Entwaffnung gehalten werden müsse.

Allein dieser europäischen Stand der Dinge, bei dem das vollkommen entwaffnete Deutschland von dem bis an die Zähne gerüsteten Frankreich und seiner Anhänger umgeben sei, könne die französische Sicherheit garantieren und an diesem Zustand dürfe nicht gerüttelt werden. Zu der Uebergabe der Rüstungstabellen hat nun die französische Regierung einen Begleitbrief beigelegt, in dem sie darauf aufmerksam macht, daß

die Erklärung vom 15. Juli den wesentlichen Teil der französischen Ansicht über die Abrüstung enthalte und daß die Tabellen nicht ohne Verbindung mit der ersten Erklärung gelesen und beurteilt werden dürften. Frankreich könne es eben nicht zulassen, daß Vergleiche über den tatsächlichen Rüstungsstand und den qualitativen Wert der Rüstungen der verschiedenen Länder auf rein zahlenmäßiger Grundlage angestellt würden.

Die vorliegenden Zahlen könnten das Programm und die Vorschläge nicht beeinflussen, die Frankreich auf der Abrüstungskonferenz 1932 vorbringen werde.

Man wird im Gedanken an die französische Rüstungserklärung vom Juli gespannt sein dürfen auf das, was Frankreich auf der Abrüstungskonferenz noch vorbringen will. Daß es sich hier nur um Pläne handeln kann, Deutschlands Entwaffnung gegenüber der französischen Hochrüstung und der seiner Verbündeten aufrechtzuerhalten, kann nicht mehr bezweifelt werden. Während fast alle in Genf anwesenden Staaten mit Ausnahme Frankreichs und seiner Anhänger ernsthaft er-

wägen, wie der Gedanke der Abrüstung vorwärts gebracht werden kann, zeigt das französische Begleit Schreiben, daß Paris nur daran denkt, seine eigene Rüstung weiter zu verstärken, um die einseitige Gestaltung Europas aufrecht zu erhalten. Interessant ist auch die Tatsache, daß die französische Regierung erneut ihre Angaben vom Juli unterstreicht, während man sich in Deutschland gerne Hoffnungen gemacht hatte, daß die Unterschrift unter das katastrophale Dokument vom Juli dem franken Briand vom Generallstab abgepreßt worden sei.

Ueber Deutschlands Aussichten zur Mitwirkung bei der Abrüstungskonferenz wird man sich keinen Hoffnungen mehr hingeben dürfen. So wie in der Frage der Zollunion Österreich von der französischen Finanzvorherrschaft niedergebort wurde, so wird Deutschland im kommenden Winter behandelt werden, wenn die Auslandskredite abgezogen werden und Deutschland dann auf Gnade oder Ungnade an Frankreich ausgeliefert, d. h. gezwungen ist, jeden französischen Rüstungswunsch gutzuheißen. Wenn die Reichsregierung nicht in der Lage ist, bis dahin die Maßnahmen durchzuführen, die es dem deutschen Volke gestatten, auf Grund der eigenen Vorräte und der eigenen Produktion über den Winter hinwegzukommen, kann man von dem Verlauf der Abrüstungskonferenz für Deutschland auf das aller schlimmste gefaßt sein, selbst unter der Voraussetzung, daß das Reichskabinett bis dahin für eine kräftigere und würdigere Vertretung in Genf gesorgt hat.

Laval/Briand wollen wirklich kommen

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 10. September. Nach einer Meldung aus Genf haben die Besprechungen des Staatssekretärs von Bülow mit den zuständigen französischen Vertretern zu einer endgültigen Vereinbarung über den Berliner Besuch Lavals und Briands geführt. An dem Zeitpunkt (26. und 27. September) soll festgehalten werden. An hiesiger zuständiger Stelle wurde allerdings erklärt, daß der Termin noch nicht feststehe. Die Berliner Besprechungen werden hauptsächlich die Einkehr eines deutsch-

französischen wirtschaftlichen Verständigungsausschusses zum Gegenstand haben, der die beiderseitigen Wirtschaftsinteressen einander angleichen soll. Zu dem Zwecke sollen haben wie drüber besondere Ausschüsse wirtschaftlicher Sachverständiger gebildet werden. (Dieser Verständigungsausschuss würde sich jedoch durch das französische Holzimportverbot vor eine wichtige Aufgabe gestellt sehen.) Ob auch die Saarfrage und andere außenpolitische Fragen erörtert werden, soll noch nicht entschieden sein.

Deutscher Paßkontrolleur in Polen verhaftet

(Telegraphische Meldung)

Marienburg, 10. September. Der auf dem polnischen Grenzbahnhof Gardeja (gegenüber von Garnsee) diensttunende deutsche Paßkontrolleur Koppenski ist während der Ausübung seines Dienstes ohne Angabe von Gründen und ohne vorherige oder nachherige Benachrichtigung deutscher Dienststellen von einem besonderen polnischen Polizeikommando aus Graudenz festgenommen und nach Graudenz abgeführt worden. Die Verhaftung stellt eine Verletzung des deutsch-polnischen Abkommens vom 27. März 1926 über den gegenseitigen Eisenbahnverkehr dar, wonach der deutsche Paßkontrolleur berechtigt ist, den Paßkontrolldienst für

Deutschland auf dem polnischen Bahnhof Gardeja zu versehen. Eine sofortige gemeinsame Untersuchung des Falles, die von dem zuständigen Landratsamt Marienburg zur Aufklärung des Zwischenfalles und zur Beruhigung der über den Vorfall erregten Bevölkerung vorgeschlagen wurde, ist von polnischer Seite abgelehnt worden.

Lunden (Dithmarschen), 10. September. Die Kirchspielvertretung beschloß auf Vorschlag des Vorsitzenden, die Gemeindesteuer auch in Korn entgegenzunehmen. Die Lieferung des Kornes soll an die Mühlen erfolgen. Mit dieser Naturaliensteuer will man den Unterstützungsbedürftigen helfen.

7000 Lehrer werden eingespart

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 10. September. Ueber die geplanten Sparmaßnahmen auf dem Gebiete des Volks- und Mittelschulwesens in Preußen wird folgendes bekannt:

Im ganzen sollen 7000 Lehrerstellen eingespart werden. Das bedeutet, daß nicht nur alle Junglehrer, sondern auch zahlreiche ältere Lehrer, die bis zu sieben Jahren diätarisch im Dienst sind, entlassen werden müssen. Selbst fest angestellte Lehrer sind bedroht, falls durch Verminderung der eben bezeichneten Kategorien und durch Pensionierungen die Zahl 7000 nicht erreicht wird.

Sie werden entweder in anderen freiverbenden Stellen beschäftigt oder auf Wartegeld gesetzt werden müssen. Die Konrektorstellen sollen nur noch für 20klassige Schulen beibehalten werden. Da es nicht viele solcher Anstalten gibt, kommt die Bestimmung einer Beseitigung der Konrektoreinrichtung nahe. Die Zulagen für Direktoren werden begrenzt auf jährlich 300 Mark an Volksschulen von acht Klassen, auf 500 Mark an Schulen von neun bis sechzehn Klassen, auf 700 Mark an Schulen von mehr als sechzehn Klassen, an Mittelschulen auf 400 Mark bei Anstalten unter zwölf und auf 900 Mark an solchen mit zehn Klassen und darüber.

Um Rektorstellen einzusparen, sollen die kleineren Schulen nach Möglichkeit zusammengelegt werden. Die Stellszulagen sind pensionsberechtigt. Der Gedanke der Kollegialschulleitung scheint also aufgegeben worden zu sein.

Die Zulagen für Hilfs- und Sonderschullehrer sollen 300 Mark, für Mittelschullehrer 500 Mark betragen. Landlehrer erhalten Zulagen von 100 oder 200 Mark, je nachdem, ob ihre Schule ein- oder zweiklassig ist. Das Diätariat der Lehrer wird von sieben auf zehn Jahre erhöht. Für Aufzucht in höhere Bildungsstufen gilt die Stillhaltezeit, die für alle Beamten eingeführt werden soll. Die Höchstzahl für die Klassenstärke wird auf 48 erhöht. Wie verlautet, wird der Sparkommissar sogar eine Zahl von 60 in Vorschlag bringen.

Deutscher Antrag zur Minderheitenfrage

(Telegraphische Meldung)

Genf, 10. September. Der Präsident Titulescu teilte am Schluß der Völkerbundtagung mit, die Deutsche Regierung habe den Antrag eingebracht, daß, wie im Vorjahre, der Teil des Berichtes des Generalsekretärs, der sich auf die Behandlung der Minderheitenfragen bezieht, der politischen Kommission zur eingehenden Prüfung und Behandlung überwiesen werde. Auf diese Weise wolle die Deutsche Regierung erreichen, daß das Interesse der Völkerbundsversammlung an den Minderheitenfragen wachgehalten werde.

Katholische Kirche und NSDAP.

(Telegraphische Meldung)

Mainz, 10. September. Zu Neußerungen über die Verweigerung des kirchlichen Begräbnisses für den nationalsozialistischen Abg. Gemeinderat veröffentlicht der Generalvikar Dr. Mayer im Mainzer Journal eine Erklärung, daß lediglich die Zugehörigkeit Gemeinders zur NSDAP. den Ausschlag für die Entscheidung der kirchlichen Stellen gegeben habe. Die Kirche verwerfe den Nationalsozialismus als Irrlehre und erlaube deshalb keinem Katholiken, der NSDAP. anzugehören. Wer gegen dieses Verbot verstöße, der könne keine kirchliche Einsegnung erhalten, falls er nicht vor dem Tode widerrufen.

Rücktritt des Vizeadmirals Odetop

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 10. September. Der Flottenchef der Deutschen Reichsmarine, Vizeadmiral Odetop, scheidet mit dem 30. September d. J. aus der Reichsmarine aus.

Lord Cecils große Abrüstungs-Rede

Verständigung und Vertrauen!

(Telegraphische Meldung)

Gené, 10. September. Im Mittelpunkt der Donnerstag-Sitzung der Völkerbundsversammlung stand eine Rede des englischen Hauptdelegierten Lord Robert Cecil.

„Es handelt sich im Augenblick“, erklärte er, „um die Grundfragen des Völkerbundes überhaupt. Es ist notwendig, daß die Weltöffentlichkeit die Gewißheit eines dauernden Friedens hat. Es ergeben sich Besorgnisse aus der Weltwirtschaftskrise, die seit zwei Jahren, und der akuten Finanzkrise, die mit der Gefahr einer unmittelbaren Katastrophe seit drei Monaten herrscht. Es kommt alles darauf an, das internationale Kapital zu veranlassen, die Lücken der Zahlungsbilanz auszufüllen, andernfalls werden in Europa und in Uebersee immer neue Schwierigkeiten mit der Notwendigkeit von Zahlungseinstellungen und Moratorien auftreten.“

Lord Cecil verwies auf Deutschland, das im Mittelpunkt der gegenwärtigen Krise stehe. Er zitierte mit Nachdruck die Stelle aus dem Baseler Sachverständigenbericht, die

Wiederherstellung des freien Umlaufes von Geld und Waren und ein tatkräftiges Handeln der Regierungen vor dem Ablauf der Stillhaltefrist

fortsetzt. Es bestünde in vielen Ländern eine Atmosphäre der inneren Unruhen, deren Rückwirkungen sich über die ganze Welt ausbreiten. Heftige Reben und aggressive Kundgebungen seien in vielen Ländern an der Tagesordnung. Leider finde die Wälgung nicht den gleichen Widerhall in der Öffentlichkeit. Zum Teil auf diese Umstände sei es zurückzuführen, daß eine

Atmosphäre des internationalen Mißtrauens

entstanden sei. Es folgte die besondere Aufgabe des Völkerbundes sein, dieses Mißtrauen zu zerstreuen. Er wisse nicht, ob die Revision der durch die Friedensverträge geschaffenen Lage den Frieden fördern würde. Dagegen würde die Weiterbildung der

Abrüstung

mehr als irgend etwas anderes das Vertrauen fördern und die Gerechtigkeit als Schiedsrichter der internationalen Streitigkeiten einsehen. Das sei eine dringende, sehr dringende Angelegenheit. Er wolle auf ein Anzeichen hinweisen:

In letzter Zeit hätten in verschiedenen Ländern — er möge kein Wort nennen und auch keinem Lande eine besondere Schuld geben — Luftmanöver zur Ausbildung und Vervollkommnung dieser Waffe, die eine ausgesprochene Angriffswaffe sei, stattgefunden. Dabei habe sich wieder einmal ergeben, daß der Besitz von Luftstreitkräften kein Schutz gegen die Luftstreitkräfte des Gegners sei. Die Wirkung der Luftwaffe bestehe in der Zerstörung größerer Städte, d. h. in der Vernichtung einer unübersehbaren Anzahl von Menschenleben und der wichtigsten Zentren des materiellen Reichtums. Weshalb eine Sicherheit sei das für den internationalen Kapitalmarkt? Das gleiche gelte für die Land- und Seerüstung. Deshalb begrüße er die freundlichen Worte, die bisher in der Völkerbundsversammlung der bevorstehenden

Abrüstungskonferenz

gewidmet worden seien. „Keine Regierung, am wenigsten die meinige, würde irgend einen Vorschlag zur Verschiebung der Konferenz billigen.“ Lord Cecil nahm dann ausführlich Bezug auf die Rede Grandis, die eine mustergültige Verantwortung des Friedens durch die Abrüstung darstelle. Die Rede enthalte eine überaus interessante Anregung über die Einstellung der Rüstungsvermehrungen während der Dauer der Abrüstungskonferenz. Der Vorschlag Grandis sei ein großartiger Anstoß für die Abrüstungskonferenz und werde hoffentlich im dritten Anlauf der Völkerbundsversammlung konkrete Gestalt annehmen. Der englische Vertreter werde ihm seine begeisterte Unterstützung leisten in der ernstlichen Hoffnung eines praktischen Ergebnisses.

„Die Abrüstungskonferenz muß Erfolg haben, sie muß zu einer wesentlichen Herabsetzung der Rüstungen führen. Wenn wir allgemein nur darauf bedacht sind, wie unser Land möglichst leichtes Kaufes davonkommt, dann kann nichts erreicht werden. Die Krise drängt zu entscheidendem Handeln. Ich sehe vor mir die Vertreter zweier hochangesehener Nationen, die auf ihrem Gebiet in der Kultur führend sind. Wenn eine wirkliche Annäherung zwischen

Frankreich und Deutschland

nicht nur in Worten, sondern durch die Tat erfolgen könnte, so wären 75 Prozent der politischen Unruhe aus der Welt beseitigt. Es ist behauptet worden, daß England diese deutsch-französische Annäherung im Grunde seines Herzens nicht wünsche, weil es durch die Entzweiung der beiden

kontinentalen Mächte einen umso größeren Einfluß im Rate der Nationen habe. Das ist eine große, skandalöse Verleumdung Englands. Die gegenwärtige und jede zukünftige Regierung werde ihr Aeußerstes tun, um eine wirkliche und sichtbare Freundschaft zwischen den beiden Ländern herbeizuführen. Der Geist von Locarno ist, wenigstens soweit England in Betracht kommt, noch vorhanden.“

Die Rede Lord Robert Cecils machte in deutschen Kreisen tiefen Eindruck, den Dr. Curtius spontan bejubelte, indem er Lord Cecil beim Verlassen der Tribüne beglückwünschte.

Vor Lord Cecil hatte der spanische Außenminister Ferron zum ersten Male in der

Die Notmaßnahmen der Reichsregierung

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 10. September. Obwohl die Beratungen über die neuen Sparmaßnahmen in den Reichsressorts noch nicht beendet sind und das Kabinett keine endgültige Entscheidung, der auch noch Besprechungen der Reichsstellen mit den preussischen Vorständen, wohl erst Ende der Woche fallen wird, läßt sich doch schon ein Ueberblick über die zu erwartenden Bestimmungen geben. Ob sie in einer einheitlichen oder in mehreren Notverordnungen bekanntgegeben werden, steht noch nicht fest. Die Absicht ist jedenfalls, das ganze Programm noch in diesem Monat herauszubringen. Nachstehend geben wir eine Zusammenstellung der einzelnen mit Sicherheit zu erwartenden Hauptpunkte der Wirtschaftsnotverordnung wieder.

1. Herabsetzung der hohen Pensionen über 12 000 Mark durch eine Staffelung der Pensionshöhe nach Maßgabe der Dienstjahre.
2. Verschiebung der Gehaltszulagen für Beamte in der Weise, daß das System für das Ausruhen in eine höhere Gehaltsklasse von zwei auf drei Jahre verlängert wird.
3. Sachliche Ersparnisse in den Reichsausgaben in allen Gatt.
4. Neuordnung der Hauszinssteuer, gegebenenfalls ihre Aufhebung mit der Maßgabe, daß ihr Ertrag dann aus anderen Steuerquellen vor allem wohl aus der Umsatzsteuer aufgebracht werden dürfte.
5. Neuordnung der Krifen- und Wohlfahrtsfürsorge in der Weise, daß die Verwaltung und Finanzierung beider Unterstützungsarten zusammengelegt wird. Dabei sollen die Städte, die bis jetzt die Kosten der gesamten Wohlfahrtsfürsorge und ein Fünftel der Krifenfürsorge aufbringen mußten, eine finanzielle Entlastung erfahren. Sie sollen außerdem ermächtigt werden, einen Teil der Unterstützungen in Naturalleistungen an die Arbeitslosen abzugeben. Auch soll ihnen die Möglichkeit gegeben werden, durch Aufhebung der sogenannten gehobenen Fürsorge durch Verrechnung von Rentenbezügen ihre Wohlfahrtslasten weiter zu vermindern.
6. Neuordnung der halbländlichen Siedlung für Arbeitslose.
7. Neuordnung der Bankenaufsicht durch Einrichtung eines Bankombuders oder Einsetzung eines Bankkommissars bei der Reichsbank und Neuordnung des Aktienrechts, wobei man nicht die große Aktienrechtsreform durchzuführen, sondern sich zunächst auf Anordnung seiner größeren Publizität der Aktiengesellschaft und auf Stärkung der Stellung der Aufsichtsräte beschränken will.

Der Juristentag gegen das Haager Urteil

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Lübeck, 10. September. Auf dem Deutschen Juristentag in Lübeck nahm der Präsident der Tagung, Justizrat Dr. Wildhagen, Gelegenheit, das politische Urteil vom Haag über die Zollunion zu kennzeichnen. Er sagte dazu:

„Es ist hier nicht der Ort, um auf den ungelungen Verlauf der Erörterungen zur deutsch-österreichischen Zollunion näher einzugehen. Soviel jedoch muß leider ausgesprochen werden, daß uns durch sie erneut unsere Ohnmacht gegenüber dem feindlichen Uebermut erschreckend zum Ausdruck kam. Der Gedanke des Anschlusses ist in weiterer Ferne als je. Allein es ist nicht aller Tage Abend. Der Uebermut unserer Feinde wird auch einmal seine Grenzen finden, und der Sieg vor dem Haager Schiedsgericht ist ein Pyrrhusiege für das übermütige Frankreich. Man darf die Stimmen nicht zählen, sondern wägen, und schwerer als die acht Stimmen, die uns Unrecht gaben, wiegen die anderen sieben. Kommen wird einst der Tag. Die Weltgeschichte bleibt das Weltgericht.“

Diese Ausführungen haben in Linkskreisen starke Beklemmungen verursacht. Eine

Völkerbundsversammlung die Auffassung der Spanischen Republik zu den internationalen Fragen dargestellt. Als Berichterstatter für die Abrüstungsfrage betonte Ferron, daß weder die Organisation des Friedens noch die Abrüstung selbst zur Garantierung des Friedens genüge. Es müsse eine Befriedung der Geister eintreten.

Zum Schluß der Sitzung erklärte

Bundesrat Motta (Schweiz)

zur Reparationsfrage, daß die durch Hoover in Fluß gekommenen Verhandlungen fortgesetzt werden müßten bis zu einer endgültigen Lösung. In der Abrüstungsfrage äußerte er sich in demselben Sinne wie Grandis. Die Abrüstungskonferenz dürfe nicht verschoben werden. Ihre Einberufung sei durch den Völkerbundsakt vorgeschrieben. Erst eine wirkliche Abrüstung werde das Gefühl der Sicherheit und des Vertrauens, das notwendig sei für den Wiederaufbau der Welt, schaffen.

In der Nachmittagsitzung der Völkerbundsversammlung lenkte der perische Delegierte, Chan Ma, bei Erörterung der Ursachen der Wirtschaftskrise die Aufmerksamkeit auf die Verminderung der Kaufkraft der Länder mit

Silberwährung

und regte an, diese Frage durch den Völkerbund prüfen zu lassen.

Der Kommissar von Neuseeland in London, Sir Thomas Wilford, kritisierte das ständige Anwachsen der Ausgaben des Völkerbundes, durch das Neuseeland stark belastet werde. Diese Kritik beziehe sich nicht auf die Vorbereitung der Abrüstungskonferenz, an der Neuseeland tatkräftig mitarbeiten wolle, sondern auf die Verzettelung der Völkerbundstätigkeit. Es sei erwünscht, innerhalb des Völkerbundes eine Prüfung über die Möglichkeit der Einschränkung der Ausgaben auf den ferner liegenden Gebieten der Völkerbundstätigkeit vorzunehmen.

Die Stellung der D.P.P.

Dingeldey soll Curtius Ratsschlüsse erteilen

In ihren Beratungen hat sich die Fraktion der Deutschen Volkspartei u. a. auch mit den wirtschaftspolitischen Notmaßnahmen beschäftigt. Sie ist zu der Ansicht gekommen, daß eine elastischere Gestaltung des Kreditwesens unter voller Aufrechterhaltung des bisherigen Währungssystems den Forderungen der Zeit genügen müsse und nicht die Gefahren in sich berge, die die Fraktion in einer Währungsreform sieht. Mit großer Sorge sieht die Deutsche Volkspartei die wachsende Abhängigkeit der Reichsregierung von den sozialdemokratischen Wünschen. Auch in der geplanten Kürzung der großen Pensionen glaubt sie ein Entgegenkommen gegen solche parteipolitischen Forderungen und insbesondere eine

Neigung zu Tauschgeschäften mit Preußen erblicken zu müssen. Die Fraktion erklärt, daß sie sich mit allen Kräften dagegen wehren wird, daß der Beamtenstaat neue Opfer auferlegt werden und dafür wichtige wirtschaftspolitische Maßnahmen unterbleiben. In der Frage der Kommunalarbeiterschaft sei auf Wunsch der Linken eine noverordnungsmäßig festgelegte Bestimmung stillschweigend nicht angewendet worden. Zur Kritik des Außenministeriums stellt sich die Fraktion auf den Standpunkt, daß es nicht ihre Aufgabe sei, Entscheidungen zu treffen und den Entschlüssen des Reichsaußenministers und des Kanzlers vorzugreifen, wenn Dr. Curtius durch die Niederlage der deutschen Außenpolitik auch persönlich schwer betroffen sei. Der Parteiführer soll nach der Rückkehr Dr. Curtius' mit ihm Fühlung nehmen und ihm Ratsschlüsse erteilen.

Snowdens Haushalts-Programm

(Telegraphische Meldung)

London, 10. September. Am Donnerstag hielt vor dem nicht besetzten Unterhause Snowden seine mit Ungeduld erwartete Rede über den Nachtragshaushalt. Er wurde im Unterhause nicht nur von den Regierungsbänken, sondern auch von einem großen Teil der Opposition mit Beifall begrüßt. Es ist das zweite Budget, das dieser durch langjährige Krankheit und eine schwere Operation körperlich geschwächte Mann dieses Jahr einbringen muß. Auch die Opposition lautete dem Schatzkanzler gespannt. Was aus seinem Mund dem Haus verkündet wurde, über neue Ersparnisse und neue Steuern, ist eigentlich schon Gesetz und trifft einschneidend jeden Bürger vom Arbeitslosen bis zum Millionär. Auf die Feststellung des Defizits: 74 Millionen Pfund Sterling für dieses Jahr und 170 Millionen Defizit für nächstes Jahr folgt tiefes Schweigen und dann Rufe der Ueberzeugung im Haus. Als das Wort „Steuer“ fällt, beugen sich die Abgeordneten vor und laufen mit größter Spannung der vorgetragenen Liste von Erhöhungen der Abgaben, von den Steuern aus Einkommen, Bier, auf Tabak, auf Benzin, auf Vergnügungen. Als der Schatzkanzler dann mitteilt, daß sowohl der diesjährige wie auch der nächstjährige Defizitbetrag in ein Plus verwandelt wer-

den soll, geht ein hörbares Aufatmen durch das Haus. Als Snowden am Schluß seiner Rede aber vom „unbegreifbaren Geist“ der britischen Nation spricht und mit dem Satz endet:

„England muß uns doch bleiben“, erhebt sich die konservative Partei wie ein Mann und jubelt Tücher schwenkend dem sozialistischen Schatzkanzler zu.

Snowden sagte in seiner Rede u. a. Die Finanzen Großbritanniens müssen so sicher und stabil gestaltet werden, daß kein Zweifel an ihrer Festigkeit möglich ist. Das Ausland beobachtet mit Nervosität die nationale Finanzlage Englands. Die Regierung hat entschieden, daß das Vorgehen für den Arbeitslosenfonds aufhören muß. Es unterliegt keinem Zweifel, daß wir seit einiger Zeit

über unsere Mittel

und zu einem beträchtlichen Teil von unserem Kapital gelebt haben. Der Regierungsbeschluß, Anleihen für den Arbeitslosen- und auch den Begegnungs nicht mehr aufzunehmen, muß bereits für das laufende Finanzjahr Geltung haben. Die Gesamtersparnisse des laufenden Jahres betragen 22 Millionen, während er für das kommende Finanzjahr mit Bruttoersparnissen in Höhe von 70 Millionen rechnet. An zusätzlichen Steuern hält er in diesem Jahre 39 Millionen und im nächsten Jahre 80 Millionen für erforderlich. Der größere Teil davon müsse durch

direkte Steuern

getragen werden. Der Einkommensteuersatz ist erhöht worden. Die Industrie wurde für die Erhöhung der Einkommensteuer dadurch entschädigt, daß ihr rund der gleiche Betrag in Form einer besonderen Erhöhung der für Ubschreibungen zugestandenen Summe wiedererstattet wird. Das steuerfreie Einkommensminimum wird verringert, die Abzüge für Kinder herabgesetzt. Die Zuwendungen an den Amortisationsfonds werden von 50 Millionen auf 25 Millionen herabgesetzt. Die Sondersteuer auf die großen Einkommen wird um 10 Prozent erhöht. Die gesamte Einkommensteuer und die Sondersteuererhöhungen werden 29 Millionen in diesem Jahre und 57 Millionen in einem ganzen Finanzjahr ergeben.

Zu der indirekten Besteuerung

bemerkt Snowden, daß die Biersteuer mit Geltung vom 10. 9. ab erhöht würde, ebenso der Zoll auf Tabak. Die Benzinsteuern werde ab sofort heraufgesetzt. Für die Luftfahrzeugsteuer würden die billigsten Sätze eingeschlossen.

Kunst und Wissenschaft

Federmode und Vogelschuss

Von Dr. D. Heinroth,

Erstem Vorsitzenden der Deutschen Ornithologischen Gesellschaft

Einige Jahre vor dem Kriege war ein harter Kampf für und wider die Federmode entbrannt. Professor C. G. Schillings, der Afrika-reisende, der uns als erster in seinem Buche „Mit Blicklicht und Büchse“ Freiheitsaufnahmen von Löwen, Nashörnern, Giraffen und anderem afrikanischen Großwild schenkte, legte sich mit dem ihm eigenen Feuereifer gegen die Federmode ins Zeug.

Kein Mensch hat natürlich etwas gegen das Tragen von Federn überhaupt, es kommt nur darauf an, von welchen Vögeln sie stammen. Gegen die Verwendung der Federn des Hausgeflügels und derjenigen Jagdvögel, die zur Fleischnutzung erlegt werden, hat niemand etwas einzuwenden; daselbe gilt für die Straußfedern. Ursprünglich trieb der Mensch mit dem afrikanischen Strauß einen solchen Raubbau, daß dieser größte Vogel, der ja zur Feder-gewinnung immer getötet werden mußte, nach der Erfindung weiträger Büchsen mehr und mehr verschwand. Dann aber machte man ihn in Straußenfarmen, nicht nur in Afrika, sondern auch in Kalifornien und wohl auch in Australien, gewissermaßen zum Haustiere. konnte seine Kopzahl beliebig vermehren und nutzte die Federn wie beim Schaf die Wolle, d. h. man schnitt sie nach der Mauer ab, ehe sie sich durch Witterung und Reibung abnutzten. Nach dem Aufhören der Straußfedermode gingen viele Straußenfarmen zugrunde, aber bei Bedarf könnten sie ja wieder neu angelegt werden. Dies ist sicherlich vorerst nicht nötig, denn nach Tausenden zählen die Kilos von Straußenfedern, die noch ungebraucht, von damals für den Verkauf aufgestapelt sind.

Der Vogel- und der Naturschutz brauchen sich um diese Dinge also nicht zu kümmern, sie nehmen nur Anstoß daran, wenn an sich nicht jagdbare oder sonst nicht verfolgte Vogelarten um ihrer Federn willen in Masse getötet werden, und von diesem Gesichtspunkt aus haben z. B. die Vereinigten Staaten die Einfuhr aller übrigen Federn zu Schmuckzwecken verboten. Dies ist soweit ins Volksbewußtsein eingedrungen, daß eine Dame, die Paradiesvogel- oder Reiherfedern am Hut trägt, gewärtig sein muß, daß ihr diese auf der Straße heruntergerissen werden.

Als damals die ja nur in Neuguinea vorkommenden Paradiesvögel durch die Mode bedroht waren, schritten die Engländer und Holländer mit strengen Schongesetzen ein, und es dürfte heute kaum möglich sein, neue Paradiesvogelbälge zu bekommen. (Im Federhandel heißen die Paradiesvogelfedern, die die Männchen an der Brust tragen, fälschlich Paradiesreier.)

Anderes ist es mit den weißen Reiher. Diese Vogelgruppe ist in mehreren kleinen und großen Arten über fast alle warmen und wärmeren wasserreichen Gegenden verbreitet. Beide Geschlechter tragen vor und während der Fortpflanzungszeit denselben schönen weißen Schmuck auf dem Rücken, und da man diesen gewöhnlich recht scheuen Tieren nicht anders bekommen kann, so werden die fütternden Alten am Nest von den Jungen weggeschossen, die dann jammervoll

verhungern und verdursten. Da auf diese Weise der Bestand sehr gefährdet ist, so sind die Vögel an vielen Stellen ausgesetzt worden, und wirkliche Schutzmaßnahmen sind, z. B. in China, Innerafrika und an anderen entlegenen Orten nicht durchzuführen. Mancherorts mag es Reierfarmen geben, wo die Mauerfedern gesammelt werden, aber das schützt nicht dagegen, daß da viele mit unterlaufen, die von erschossenen, treu-jorgenden Eltern stammen, deren Brut die Trägerinnen der Reiherfedern gewissermaßen auf dem Gewissen haben.

Auch die Federn großer Raubvögel sind bisweilen Mode, entweder in Gestalt der weichen wallenden Unterschwanzdecken oder einzelner Flügel- und Schwanzfedern. In den europäischen Kulturländern predigt man jetzt überall den Schutz der Adler, dieser erhabenen Landschaftszierde, wer aber ihre Federn trägt, sorgt für ihre Ausrottung, denn ohne den Tod dieser herrlichen Flieger gehts dabei nicht ab. Da ihre Vermehrung nur gering ist, genügt die Vernichtung weniger Stüde, um den Bestand zu gefährden. Viele Adler- und Geierfedern kamen von weither aus Innerasien und aus Brasilien, wo man den Vögeln mit Strichninja zu Leibe ging, um die Modehüte in Europa und Südamerika zu schmücken.

Auch Kleinvögel wurden früher oft am Hute getragen. Aus dem tropischen Amerika stammten die Bälge unzähliger Kolibris und aus dem südlichen Mittelmeergebiet namentlich die unserer Schwälen, die sich dort vom Zuge ermüdet, zu Tausenden niedergelassen hatten. Ein großer Teil ruht jetzt noch, in Kästen verpackt, einer neuen Mode harrend, in vielen Lagerräumen.

Hierzu sei bemerkt, daß in Preußen und auch in vielen anderen Staaten Deutschlands nur 13 Vogelarten völlig ungeschützt sind, die anderen stehen voll oder wenigstens teilweise unter Schutz. Das Gesetz setzt sich also durchaus für die Erhaltung der Vogelwelt ein. Steht es da nicht im Widerspruch, wenn jemand die Federn einer geschützten heimischen Art unter dem Vorwand am Hute trägt, daß dieser Vogel im Ausland erlegt sei? Zum mindesten ist das nicht internationaler Vogelschutz, dem man jetzt sehr ernstlich zustrebt.

Ein Mittel gegen Geisteskrankheit

Der Wiener Privatdozent Dr. Bernhard Aschner hatte bedeutende Erfolge bei der Behandlung von Geisteskrankheiten durch Anwendung von Glaubersalz. Wie aus einem vor der Gesellschaft der Wiener Aerzte gehaltenen Vortrage zu entnehmen war, kommt die Aschner'sche Methode einer medizinisch-umstürzlerischen Lehre gleich. Wie jeder Keinerung, so erwachsen auch der Ansicht Dr. Aschners sofort Gegner, aber auch Anhänger standen auf, die sich für die Glaubersalz-Behandlung von Geistes- und Nervenerkrankungen einsetzten. Es handelt sich dabei um Erkrankungen, die aus Selbstvergiftung des Körpers erwachsen. Diese haben sich zum Teil als unheilbar herausgestellt,

und man mußte trotz vieler günstiger Versuche sich damit zufrieden geben, diese Klasse von Krankheitserscheinungen der medizinischen Kunst späterer Zeiten zur Heilung anheimzustellen. Durch die Erfolge Dr. Aschners ist also auf diesem Gebiete eine bedeutende Wandlung eingetreten, die in immer stärkerem Maße das Interesse der Medizin findet.

Nach der Anschauung Dr. Aschners stellen sehr viele Nerven- und Geisteskrankheiten lediglich eine Folge von Stoffwechselfstörungen, also Selbstvergiftungen des Körpers dar. Das einfachste Mittel ist also, das Blut von den schädlichen Stoffen zu reinigen. Das geschieht durch Abführmittel, Abführmittel, Schwitzkuren, Brechmittel, Diätänderungen u. a. m. Nachdem man auf diese Art und Weise den Organismus entgiftet hat, kehrt auch die Gesundheit des Geistes wieder zurück.

Rundfunkkonzerte aus dem Gewandhaus

Die Verhandlungen zwischen der Gewandhaus-Konzertdirektion und dem Mitteldeutschen Rundfunk haben zu dem Ergebnis geführt, daß der Rundfunk zur Erlangung eines akustisch einwandfreien Saderaumes den Gewandhausaal an den konzertfreien Tagen für dazu geeignete künstlerische Sendungen ermietet. Der Mitteldeutsche Rundfunk wird außerdem im Gewandhause vier geschlossene Vereinskonzerte mit dem Leipziger Sinfonieorchester unter Leitung von Carl Schürich, Wiesbaden, veranstalten. Ferner ist die gelegentliche Übertragung einiger Gewandhauskonzerte vorgesehen.

Bruno Walter als Nachfolger Franz Schalks? Nachdem Wien als Musikstadt durch den Fortgang Richard Strauß' und durch das Ableben Franz Schalks stark verwaist ist, gilt es nun, einen neuen Dirigenten von Ruf für Wien zu gewinnen. Wie verlautet, steht im Vordergrund Bruno Walter, der in Wien seine Laufbahn unter Mahler begonnen hat und durch seinen großen Erfolg bei den Salzburger Festspielen sich besonders in Oesterreich wieder in gute Erinnerung gebracht hat.

Senator Ernst Legal. Der Intendant der Berliner Staatlichen Schauspiele, Ernst Legal, ist, in den Senat der Akademie der Wissenschaften, Sektion für Dichtkunst, berufen worden. — Die am Verfassungstag verkündete neue Satzung der Akademie weist ihr neue Aufgaben auf dem Gebiete des Theaters zu, besonders gutachtliche Funktionen. Es fiel damals auf, daß als künftige Vertreter der Staatstheater bei den Akademie-Sitzungen wohl Generalintendant Dietjen und, als Leiter der Schauspielerschule, Professor Fechner, aber nicht der Schauspiel-Intendant genannt wurde. Diese Lücke ist jetzt ausgefüllt worden.

Das Defizit der Salzburger Festspiele. Trotz eines verhältnismäßig starken Besuches der Salzburger Festspiele hat sich diesmal ein finanzielles Defizit ergeben, das etwa auf einen Betrag in Höhe von 100 000 Schilling anzusehen ist. Durch die Erweiterung des Festspielprogramms sind in diesem Jahr die Aufkosten um 250 000 Schilling gestiegen. Für das nächste Jahr sind bereits im großen ganzen die Pläne festgelegt. Erweitert werden soll das Sprechtheater durch Aufführungen österreichischer Klassiker. Auf Vorschlag der Brudner-Gesellschaft soll eine Brudner-Woche veranstaltet werden.

Schauspielabonnement der Deutschen Theatergemeinde Rattowik überzeichnet

Auflegung einer zweiten Reihe notwendig

Infolge des außergewöhnlich starken Andranges zum ersten Schauspiel-Abonnement der Deutschen Theatergemeinde Rattowik konnten leider die Wünsche vieler Interessenten nicht befriedigt werden. Eine beträchtliche Anzahl ist ohne Karten geblieben. Der Vorstand sieht sich daher veranlaßt, ein Abonnement B zur Zeichnung aufzulegen. Er entspricht damit gleichzeitig den von vielen Seiten geäußerten Wünschen. Das Abonnement wird zu denselben Bedingungen wie das Abonnement A ausgegeben, d. h. die Abonnenten haben neben einer Preismäßigung das Anrecht für einen bestimmten Platz und gleichzeitig das Vorverkaufsrecht für Oper und Operette. Mit der Zeichnung des neuen Abonnements wird von Freitag, den 11. ab im Geschäftszimmer der Deutschen Theatergemeinde u. l. Szolna begonnen.

Reichsschulmusikwoche abgesetzt. Wie der Amtliche Preussische Pressedienst mitteilt, wird infolge wachsender wirtschaftlicher Schwierigkeiten die für die Zeit vom 5. bis 10. Oktober d. J. geplante 9. Reichsschulmusikwoche auf unbestimmte Zeit verschoben.

Berlin bekommt eine „Sperlingsgasse“. Zum 100. Geburtstag Wilhelm Raabes hat sich die Stadt Berlin entschlossen, die bereits seit längerer Zeit in Vorschlag gebrachte Umbenennung der Spree-Strasse, die der Dichter in seiner „Chronik der Sperlingsgasse“ bewiegte, endgültig zu genehmigen. Die Spreestraße wird also von nun an „Sperlingsgasse“ heißen.

Die tiefste Mine der Welt. Die Morro-Velho-Goldmine in Brasilien, geschaffen durch hervorragende englische Bergwerksingenieure, hält mit 24 Kilometer Tiefe den Weltrekord aller Schachtanlagen. Der Abstieg kann nur auf verschiedenen Stappen — Drahtseilen, Fahrstühle etc. erfolgen. Der ganze Weg nimmt nicht weniger als vier volle Stunden in Anspruch. Eine riesige Lüftungsanlage bemüht sich, die geradezu entsetzliche Hitze auf der Sohle abzukühlen. In der Minute werden 30 000 Kubikmeter Luft in die Tiefe gepumpt.

Gandhi im Rundfunk. Gandhi wird unmittelbar nach seiner Ankunft in London im Londoner Rundfunk eine Rede halten, die von allen englischen und amerikanischen Sendern übernommen werden wird.

Oberpfälzisches Landestheater. Die Generalintendant teilt mit, daß am Sonnabend, dem 12. September, der letzte Termin für die Zurückhaltung der Plätze alter Abonnenten ist. Ab Montag findet dann der freie Verkauf aller bis jetzt noch nicht eingezeichneten Plätzen statt. Das Mittwoch-Abonnement bekommt im regelmäßigen Wechsel Oper, Operette und Schauspiel. Die Preismäßigung gegenüber den Sagerarten beträgt bis zu 40 Prozent. — Das am 19. September stattfindende Gaßspiel Harry Ledtles bringt Oscar Wildes „Ein idealer Gatte“. Der Verkauf der Karten hat bereits begonnen.

September-Gross-Verkauf

Schlag auf Schlag folgen unsere unerhört billigen Angebote!

Unsere Fenster sagen alles!

Tack

DAS GROSSE HAUS DER KLEINEN PREISE

Verkaufsstelle Conrad Tack & Cie. G. m. b. H.

BEUTHEN OS, Gleiwitzer Str. 8, Fernruf 3670

Weitere Verkaufsstellen: Gleiwitz, Wilhelmstraße 28, Hindenburg, Bahnhofstraße 3, Ratibor, Oderstraße 13, Oppeln, Ring 18



vom 11.-21. Sept.

Eleganter Lack-Spangenschuh mit L XV-Ab-satz 6.85

Kräftiger Herrenstiefel in schwarz Rind-box 6.85

dto. mit Zwischens. 7.85

Feinfarbige Chevreau-Damen-Spangenschuhe 7.45

Original Goodyear Welt Herren-Halbschuhe in schwarz u. braun Boxkalf 8.85

Schwarzer Mädchen-Spangenschuh in den Größen 27-35 3.25

Kräftiger schwarzer Knabenstiefel in den Größen 27-39 4.45

Billige Herren-Socken 88 Pf. 1.18 1.68

Gefälliger Spangenschuh mit Laufabsatz Die gl. Ausführung in Lack od. in braun 4.45

Herren Straßenschuh weiß gedoppelt Desgleichen in Lack oder braun . . . 6.85

Für die Schuhpflege Manna Präparate

Damenschneider-Zwangs-Innung Beuthen OS.

Unsere Innungsmittglieder geben wir hiermit die traurige Nachricht von dem Hinscheiden unserer verehrten und lieben **Obermeisterin**

Fräulein Susanna Kusper.

Seit Gründung unserer Innung hat die liebe Verstorbene mit großer Sorgfalt und aufopfernder Hingebung die Geschäfte gewissenhaft geführt. Ihr Leben und Arbeiten wird uns Mitgliedern stets ein leuchtendes Vorbild bleiben, ihr Name in unseren Reihen stets unvergessen sein.

Beuthen OS., den 10. September 1931.

Der Vorstand

I. A.: Anna Pawlick, stellv. Obermeisterin.

Beerdigung Sonntag nachmittag 3 Uhr. Trauerhaus Pfarrstraße 2. Vollzählige Beteiligung ist Pflicht und Ehrensache.

**Zurückgekehrt
Dr. med. Weil**

Spezialarzt für innere und Nervenkrankheiten
Beuthen OS., Kaiser-Franz-Joseph-Platz 9
Sprechstunden: 9-11, 3-5 Uhr.

Palast-Theater Beuthen-Rößberg
Scharleyer Str. 35

Von Freitag-Montag, 11.-14. 9. 1931 **Das Beste vom Besten!**
Conrad Veidt, Fritz Kortner in:
„Menschen im Käfig“
Ein Klasse-Tonfilm, den jeder sehen muß! 9 Akte!
Mady Christians in: „Das brennende Herz“
mit Gustav Fröhlich, Friedrich Kayßler etc. 9 Akte!
Fritz Kampers in: „Wem gehört meine Frau?“
Eine ausgezeichnete Komödie in 6 Akten!
Anfang 4 Uhr, letzte Vorstellung 8 1/2 Uhr. Sonntag Anfang 2 1/2 Uhr.



**HANS ALBERS
Bomben auf Monte Carlo**

mit Anna Sten u. Heinz Rühmann
Erich Pommer-Produktion der Ufa
Von Hans Müller und Franz Schulz
nach Motiven von Heitai und dem gleichnamigen Roman von Reck-Malleczewen (Scherl-Verlag)
Musik: Werner R. Heymann
Regie: Hanns Schwarz

Mit Hans Albers, dem tollen Kapitän in Liebes- und sonstigen Abenteuern, auf hoher See, an der Küste der Riviera und in den Spielsälen von Monte Carlo — das verspricht buntes, aufregendes Geschehen voller Humor und Sensationen, voller Lachen und Spannung!
Gesangseinlagen: Comedian Harmonists
Ferner: UFA-TON-WOCHE
Für Jugendliche verboten!
Uraufführung: Heute 4¹⁵, 6¹⁵, 8³⁰
Stimmung: Luftspiel

Am 7. September verschied unser geschätzter Hauswirt, der **Baumeister**

Arthur Allnoch.

Er war stets ein treuer Freund und Berater und wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Beuthen OS., den 11. September 1931.

Die Mieter der Häuser Steinstraße.

Danksagung. Statt Karten.

Für die vielen Beweise der Liebe und Teilnahme, sowie die herrlichen Kranzspenden bei dem Hinscheiden meines lieben Gatten, des Geschäftsführers **Ernst Sowada**, sage ich allen Verwandten, Bekannten, der Firma Scheffzek, den Vereinen, sowie den Angestellten der Firma Scheffzek mein herzlichstes Gott vergeltes. Ganz besonderen Dank der hochw. Geistlichkeit von St. Barbara für die trostreichen Worte am Grabe und den Schwestern des Städtischen Krankenhauses.

Beuthen OS., den 11. September 1931.

Bronislawa Sowada.

Requiem: Sonnabend früh 7 Uhr in der St. Barbara-Kirche, Beuthen OS.



U.P. LICHTSPIELE GLEIWITZ
gegenüber Hauptpost
Heute und folgende Tage
Der Original-Tonfilm vom
**Weltmeisterschaftskampf
Schmeling-Stribling**
Der Film führt über alle 15 Runden!
Deutscher Ansager: Alfred Braun
Dazu: Die große
Kriminal-Tonfilm-Komödie
Das Geheimnis der roten Katze
mit Junkermann, Verabes, Siegfried Arno, Westermeyer, Rosa Valetti u.a.
Erwerbslose W. bis 6 Uhr 50 u. 80 Pfg.
Jugendliche W. Punkt 4 1/2, S. Punkt 3 Uhr nur zum Schmelingfilm 20 Pf.

Sonntag, vorm. 11 Uhr, im **U. P.** Jugend-Sonder-Vorstellung
mit dem **Schmeling-Tonfilm** und **Buster Keaton**
Jugendliche Parkett 30, Rang 50 Pf. Erwerbsl. Parkett 50, Rang 80 Pf.



CAPITOL GLEIWITZ
Heute u. folgende Tage
BUSTER KEATONS
neuestes Großlustspiel mit deutschem Dialog
**Buster Keaton
rutscht ins Filmland**
Buster Keaton - der Name genügt, um Ihnen den lustigsten Kino-Abend zu garantieren.
Beiprogramm
Neueste Tonwoche
Jugendliche W. bis 6 Uhr 30 Pfg.
Erwerbslose W. bis 6 Uhr 50 Pfg.

Thalia-Lichtspiele Beuthen OS.

Heute!
Henny Porten in:
Das Geheimnis vom Brinkenhof
7 Akte nach dem bekannten Roman
II. Film: **Liebeswachen**
III. Film: **In die Falle gelockt**
IV. Film: **GOLDGIER**

Heute, der allerseits mit größter Spannung erwartete Großtonfilm

»M«
Der erste Sprechfilm von **FRITZ LANG**
dem Schöpfer von „Frau im Mond“, „Metropolis“ und „Nibelungen“.
Manuskript: **Thea v. Harbou**
Die Presse schreibt: Berlin am Morgen, Berlin: Der Mordfall Kürten gerade zur rechten Zeit interessant verfilmt. Ein Monumental-Aufgebot an guten Regieeinfallen — Eine hervorragende, zum Teil ganz neuartige Anwendung des Tonfilms. Fritz Lang in einzelnen Bildern und Töneffekten genial.
Beiprogramm! / Neue Ufa-Ton-Woche!
Erwerbslose zahlen bis 6 Uhr Parkett 50, Rang 80 Pf.
Der außergewöhnlichen Programmlänge wegen Beginn täglich 4, 6, 10 und 8.25 Uhr, Sonntags ab 2.30 Uhr

Schauburg
Gleiwitz, Ebertstraße

Zum neuen Jahr

runde Barches
garantiert mit Tomor in bekannter Güte zu haben bei Bäckermeister
R. Walloschek, Landbrot-Perle
Beuthen OS. Hohenzollernstraße 28 Telefon 2361

Sommer-sprossen
werden unter Garantie durch **VENUS** Stärke B besenigt. Preis M 2.75

Seidenweichen Teint nur durch **Venus GESICHTSWASSER.**
Preis M 1.—, 1.60, 2.70.
Kaiser-Franz-Joseph-Drogerie, Beuthen OS., Kaiser-Franz-Joseph-Platz.

THEATER Beuthen OS, Dyingosstraße 39
Inhaber Alfons Galwas & Kurt Szeponik

Anli heute Groß-Premiere!

RICHARD TAUBER

in dem neuesten Tonfilm

Die große Attraktion

Richard Tauber singt mit seiner bezaubernden Stimme als Dirigent die melodiosen und einschmeichelnden Schlager Altmeisters Lehár



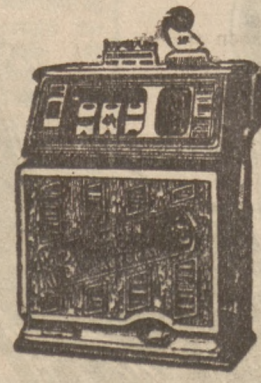
Im Beiprogramm 1 Kurz-Tonfilm u. die neueste Tonwoche



Karten 1-4 Mk. inkl. Steuer: Th. Cieplicki, Zigarettenhändler Königsberger u. Spiegel, Beuthen

HELLSEHER MAX MOেকে
und seine phantastischen EXPERIMENTE!

Zurückgekehrt
Zahnarzt Dr. Klaar
Beuthen O.-S.



Mills- und Rotary-Automaten

liefert preiswert
Julius Wobner,
Düsseldorf,
Kurfürstenstr. 35/37.

Zwangsvorsteigerung.
Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am 16. September 1931, 11 Uhr, an der Gerichtsstelle — im Zimmer 25 des Zivilgerichtsgebäudes (im Stadtpark) — versteigert werden das im Grundbuche von Beuthen-Borstadt Band 4a, Blatt Nr. 129 (eingetragene Eigentümer am 2. Juni 1931, dem Tage der Eintragung des Versteigerungstermins: 1. der Bauherr Ignaz Bill in Beuthen OS. zu 1/2; 2. der Landwirt Emanuel Bill und seine Ehefrau, Anastasia Bill, geb. Juber, in Beuthen OS., zu je 1/4) eingetragene Grundstück, Gemarkung Beuthen OS., Kartenblatt 6, Parzelle 924/62 in Größe von 6,37a, Grundsteuerunterrolle Nr. 357, Gebäudesteuerrolle Nr. 185, Nutzungswert 12 390 Mark. Amtsgericht Beuthen OS.

Möblierte Zimmer
Möbl. Zimmer
i. Str. bei Beamtenfamilie, ruh. u. saub., zu verm. Daselbst ist jetzt 10 Z. von einem Herrn bewohnt. Ang. unter B. 4169 an die Gefhst. dies. Stg. Bth.

Möbliertes Zimmer
a. 1. 10. i. Str. z. verm. Zucht, unter B. 4168 a. d. G. d. S. Beuth.

Beuthen, Konzerthausaal, Sonnabend, 12. September, 20.15 Uhr

Aus Oberschlesien und Schlesien

Der Bruder von Morawietz klagt auf 19000 Mark Entschädigung Die Verfehlungen bei der Hansabank AG. in Hindenburg

Rund 170000 Mark in Hindenburg durch Direktor Drzol veruntreut

(Eigener Bericht)

Beuthen, 10. September.

Der Bruder des früheren Bankdirektors Morawietz der Hansabank Oberschlesien, Bankvorsteher Georg Morawietz, der die Hansabankzweigstelle in Hindenburg leitete und am 29. Juli auf Antrag des Treuhänders der Bank, Sydow, fristlos aus der Bank entlassen wurde, hatte gegen die Hansabank eine Klage auf 19000 Mark Entschädigung erhoben, die am Mittwoch vor dem Arbeitsgericht zur Verhandlung stand. Georg Morawietz, der seit dem 1. Januar 1929 in Rosenberg als Bankvorsteher bei der Hansabank tätig war, kam am 15. Oktober 1930 als Filialleiter nach Hindenburg.

Seine plötzliche Entlassung war nach Angabe des Bankvorstandes wegen grober Pflichtverletzung erfolgt.

Treuhänder Sydow, der die Hansabank vor dem Arbeitsgericht vertrat, forderte die Abweisung des Klagebegehrens, da sich Georg Morawietz schwere Verfehlungen habe zuschulden kommen lassen. Die mehrere 100000 Mark betragenden Verluste bei der Glasfirma Eisner in Hindenburg seien durch die nachlässige Geschäftsführung des Hindenburgers Bankvorstehers entstanden. Der Auforderung, die Eisnerschen Zessionsurkunden auf ihre Güte zu prüfen, sei Georg Morawietz nicht nachgekommen. Eisner habe der Hansabank Tafelglas im Werte von 80000 Mark übereignet. Bei der Bestandsaufnahme im Februar 1931 sei aber nur für 25000 Mark Tafelglas vorhanden gewesen.

Bei ordnungsgemäßer Geschäftsführung hätte die Bank die 55000 Mark nicht zu verlieren brauchen.

Georg Morawietz wird weiter vorgeworfen, daß er seinen Dienstvertrag, nach dem er sich verpflichtet hatte, keine Spekulationen mit Geldern

der Bank zu unternehmen, gebrochen habe, da er mit Bankgeldern private Hypothekengeschäfte gemacht habe. Der Treuhänder Sydow warf Morawietz weiterhin ungebührliches Benehmen bei den Bankrevisionen vor und erklärte dem Gericht, daß

die Bank weitans höhere Ersatzansprüche gegenüber Morawietz habe, als dieser Entschädigung von der Bank fordere.

Bankvorsteher a. D. Georg Morawietz bestritt entschieden diese Vorwürfe, und hielt seine Entschädigungsforderung an die Bank aufrecht. Neben seinem Augustgehalt für dieses Jahr verlangte er 600 Mark Lantieme aus dem Reingewinn der Zweigstelle Rosenbergs, der sich im Jahre 1930 auf 20000 Mark belief und forderte gerichtliche Feststellung der Fortdauer seines Arbeitsverhältnisses mit der Hansabank bis zum 31. Dezember 1934 entsprechend seinem Anstellungsvertrag.

Wenn das Gericht Morawietz das rechtliche Weiterbestehen seines Anstellungsverhältnisses bestätigt, muß die Hansabank 17400 Mark zahlen.

Morawietz beantragte weiterhin die Bank zu verurteilen, 90 Mark Prämie für Lebensversicherungen an die Alliance-Versicherung sowie an die Oberschlesische Provinzialversicherung zu zahlen und begründete sein Begehren, das von der Bank umstritten wurde, durch Vorlegung eines Verpflichtungsscheines der Bank. Georg Morawietz erklärte, daß er keine Schuld an den Verlusten bei Eisner trage, da

Eisner bereits bei seiner Uebernahme der Geschäftsstelle in Hindenburg Kredite im Umfange von 700000 Mark erhalten hatte.

Die Kontrolle der Eisnerschen Zession sei von ihm nicht verlangt worden. Im Gegenteil haben ihm die beiden Bankvorstände aus Beuthen ausdrücklich erklärt, daß er sich um Eisner nicht zu kümmern brauche, sein Hauptaugenmerk vielmehr auf die

Aufdeckung der Unterschlagungen bei der Hindenburg Geschäftsstelle

richten solle. Bereits einige Tage nach Antritt seiner Stelle in Hindenburg sei es ihm auch gelungen, Verfehlungen des dortigen Direktors Drzol von 50000 Mark aufzudecken, und später

Eröffnung des Vergleichsverfahrens nächste Woche

Unterstützt die Preußentasse die Hansabank AG.?

Kann von Pinoli noch etwas gerettet werden?

Beuthen, 10. September.

Um den Verhandlungen der Hansabank mit der Preußentasse in Berlin wegen einer staatlichen Subvention die nötigen Grundlagen zu geben, hat die Preußentasse zwei ihrer Revisoren nach der Zentrale der Hansabank Oberschlesien in Beuthen entsandt, die Mitte voriger Woche ihre Revisionsarbeiten begonnen haben. Einer der Revisoren hatte vorher im Auftrage der Preußentasse die zusammengebrochene Bremer Beamtenbank einer Revision unterzogen. Die Tätigkeit der Revisoren in Beuthen wird noch ungefähr eine

Woche in Anspruch nehmen. Nach Ablauf dieser Zeit wird die Eröffnung des Vergleichsverfahrens erfolgen.

Der juristische Berater der zusammengebrochenen Hansabank-Oberschlesien, Rechtsanwalt Dr. Frankel, hat sich mit einem Vorstandsmitglied der Bank nach Warschau begeben, um dort mit den polnischen Regierungsstellen in der Angelegenheit des Hauptschuldners der Bank, Bergwerksbesitzers Pinoli aus Kattowitz, zu verhandeln. Die polnische Regierung hat in letzter Zeit Interesse für das Pinoli gehörige Bergwerk bei Olusz gezeigt und will Pinoli Subventionieren, um sein Unternehmen rentabel zu gestalten. Die Hansabank erstrebt eine bestimmte Summe als Abfindung von Pinoli, wofür sie dann der polnischen Regierung garantieren würde, keine weiteren Ansprüche zu stellen.

Insgesamt habe der frühere Direktor Drzol seiner Ansicht nach 170000 M. veruntreut.

Die vorgeworfenen Privatgeschäfte habe er nicht im Banklokal, sondern bei einem Notar vorgenommen. Georg Morawietz erklärte, daß man ihn in Beuthen für das Verhalten seines Bruders verantwortlich machen wolle. Besonders die Behauptungen des jetzigen Vorstandsmitgliedes Götz seien mit großer Vorsicht zu betrachten, da ihm Götz nicht besonders gut gefalle, weil man ihm den Vorwurf mangelhafter Kontrolle in Hindenburg mache. Nach längerer Beratung beschloß das Gericht die Vertagung, um neue Zeugen vernehmen zu können.

Jeder 10. Beuthener wird unterstützt

Die Personentreife der Unterstützungsempfänger der Stadt Beuthen ohne Wohlfahrtserwerbslose

Das Statistische Amt der Kommunalen Interessengemeinschaft berichtet:

Die vorgeschlagenen Sparmaßnahmen des Deutschen Städtetages sehen auch eine Beschränkung der Wohlfahrtsausgaben vor, weil sie einen sehr wesentlichen Teil aller gemeindlichen Ausgaben darstellen und ihrer Ausweitung eine wesentliche Mithilfe an der Notlage der Gemeinden zugeschrieben wird. Die Steigerung der Wohlfahrtsausgaben während der letzten Jahre veranlaßt die aus allgemeinen Steuermitteln zu bestreitende Zuschußbedarfe an den Wohlfahrtsausgaben der Gemeinden und Gemeindeverbände ohne Einrechnung des entsprechenden Aufwandes des Reiches und der Länder. Er betrug im heutigen Reichsgebiet

1913 = 5,02 RM.,
1927/28 dagegen 20,85 RM.,
1929/30 = 25,23 RM.,
1930/31 = 30,76 RM. je Einwohner.

Gegenüber der Vorkriegszeit hat sich also der Aufwand je Einwohner vervielfacht und ist während der letzten vier Jahre um die Hälfte gestiegen.

Es wird daher interessieren, aus welchen Personentreifen sich die Unterstützungsempfänger der Stadt Beuthen zusammensetzen. Ueber die Wohlfahrtserwerbslosen ist bereits hier geschrieben worden, und es bleiben noch zu erörtern: Der Personenkreis der aus gemeindlichen Mitteln betreuten Kriegsbeschädigten und Kriegerhinterbliebenen, der Personenkreis der Sozialrentner, der Kleinrentner und der diesen Gleichgestellten, ferner die Sammelgruppe „Allgemeine Fürsorge“, die alle übrigen Personen umfaßt.

Am 31. August wurden in Beuthen in der offenen Fürsorge als Hauptunterstützungsempfänger 2809 Personen betreut.

Wetterausichten für Freitag: Weiterhin beständiges Wetter. Nachts sehr kühl.

Von dieser Gesamtzahl entfielen 2,6 Prozent auf Kriegsbeschädigte und Kriegerhinterbliebene, 33,7 Prozent auf Sozialrentner, 14,8 Prozent auf Kleinrentner und Gleichgestellte und die restlichen 48,8 Prozent auf die allgemeine Fürsorge.

Diese letztgenannte Gruppe stellt also in Beuthen den höchsten Prozentsatz. In den Nachbarstädten Gleiwitz und Hindenburg ist das Verhältnis der Personengruppen ein anderes. Dort bilden die Sozialrentner mit 42,2 Prozent bezw. 53,7 Prozent die stärkste Gruppe. In Beuthen sind neben den Angehörigen der Allgemeinen Fürsorge auch die Kleinrentner und Gleichgestellten (14,8 Prozent) mit wesentlich höheren Anteilen vertreten als in Hindenburg (10,3 Prozent).

Von den Hauptunterstützungsempfängern sind zwei Drittel weiblichen und nur ein Drittel männlichen Geschlechts.

Dem Alter nach entfällt der größte Prozentsatz auf Personen von mehr als 60 Jahren (rund 45 Prozent), deren Hilfsbedürftigkeit also im Normalfall nicht mehr behoben werden kann. Es folgen die Personen im Alter von 21 bis 60 Jahren mit rund 40 Prozent. Sie sind meist krank oder aus anderem Anlaß erwerbsunfähig und daher ebenfalls dauernd hilfsbedürftig. Den restlichen Anteil von 15 Prozent stellen Jugendliche im Alter von weniger als 21 Jahren. Sie erwachsen im Laufe der Jahre von selbst der Hilfsbedürftigkeit. Den Hauptanteil dieser jugendlichen Unterstützungsempfänger stellen die unehelichen Kinder.

In geschlossenen Anstalten oder in Familien wurden außerdem 734 Personen betreut.

Diese Unterstützungsempfänger sind fast ausschließlich Angehörige der Allgemeinen Fürsorge, nur 11,6 Prozent entfallen auf Sozialrentner, 1,4 Prozent auf Kleinrentner und 2,3 Prozent auf Kriegsbeschädigte. Unter den in geschlossener Fürsorge Betreuten sind die männlichen und weiblichen Personen mit etwa gleichem Anteil vertreten. Dem Alter nach entfällt der höchste Anteil

dieser Personengruppe auf minderjährige (meist uneheliche) Kinder (rund 55 Prozent). An zweiter Stelle folgen (mit rund 32 Prozent) Personen im Alter von 21—60 Jahren und erst an dritter Stelle (mit 13 Prozent) die Personen im Alter über 60 Jahren. Von den geschlossenen betreuten Personen im Alter über 21 Jahre ist der größte Teil dauernd hilfsbedürftig. Man erkennt das, wenn man die Art der Unterbringung ins Auge faßt. In Krankenhäusern befanden sich am 31. August nur 7,1 Prozent der Gesamtzahl, dagegen waren

25,3 Prozent in Anstalten für Geistesranke

untergebracht, 8 Prozent in Anstalten für Taubstumme, Blinde und Krüppel und 20 Prozent in Altersheimen, 14,7 Prozent (meist Jugendliche) in Familien, der Rest in sonstigen Anstalten.

Die in offener Fürsorge unterstützten 2809 Personen hatten am 31. August 1396 Familienangehörige mit zu unterhalten.

Ohne Wohlfahrtserwerbslose werden demgemäß zur Zeit 4939 Personen aus Wohlfahrtsmitteln unterhalten, das sind 50 je 1000.

Bezieht man die Wohlfahrtserwerbslosen mit in die Rechnung ein, so erhöht sich die Zahl auf 9079 oder 92 je 1000.

Fast jede 10. Person in Beuthen wird also vom Wohlfahrtsamt laufend unterstützt.

Der von den hier behandelten Personengruppen beanspruchte Unterstützungsaufwand betrug im Rechnungsjahr 1930/31 ohne Einrechnung der Verwaltungskosten 2282529 RM. oder 23,20 RM. je Einwohner. Bezieht man die durch die Wohlfahrtserwerbslosigkeit verursachten Kosten in Höhe von 530571 RM. mit in die Berechnung ein, so erhöht sich der Fürsorgeaufwand des Rechnungsjahres auf 28,60 RM. je Einwohner. Das laufende Rechnungsjahr wird infolge der fortwährenden Verschlechterung der Wirtschaftslage eine weitere wesentliche Steigerung der Wohlfahrtslasten mit sich bringen.

Rüdfichtsloser Autofahrer überfährt eine Frau

Beuthen, 10. September

Am Donnerstag gegen 19,20 Uhr wurde die Ehefrau Klara Erzempe aus Bismarckhütte in Bobref auf der Bergwerkstraße in der Nähe des katholischen Vereinshauses von einem unbedeutenden Personkraftwagen angefahren und gegen einen Hausstein geschleudert. Sie erlitt dabei einen Schädelbruch und Hautabschürfungen an den Knien. Mit einem Krankenwagen wurde die Verletzte nach dem Stüttenlazarett in Bobref gebracht. Der Fahrer des Personkraftwagens ist unerkannt entkommen.

Einbruch in eine Postagentur

Gleiwitz, 10. September

Nachts wurde in die Postagentur in Nieborowitz und in die Privatwohnung des dort bediensteten Postagenten ein Einbruch verübt. Der Täter stieg durch das im Erdgeschoß gelegene Speisekammerfenster in die Privatwohnung des Postbeamten ein und gelangte von hier aus durch dessen Wohnung in die Postagentur, wo er sämtliche Behältnisse durchwühlte. Gestohlen wurden nur 30 Mark Bargeld. Der Postbeamte und seine Ehefrau, die im Nebenzimmer schliefen, haben von dem Einbrecher nichts wahrgenommen. Dieser Fall beweist wieder einmal, wie fahrlässig es ist, im Erdgeschoß gelegene Fenster über Nacht offen zu lassen. Hier war es ein Gaze Fenster, das der Täter mit Leichtigkeit herausnehmen konnte. Wenn berartige Luffenster vorhanden sind, dann gehört an das betreffende Fenster ein Gitter, um Einbrüche zu verhindern.

Jede Bohne Qualität - jeder Tropfen ein Genuß . . . aber der echte KAFFEE HAG muß es sein!

Verhandlung gegen den Raubmörder Thomas im Oktober

Glogau, 10. September

Das Verfahren gegen den Raubmörder Edmund Thomas aus Karz ist soweit fortgeschritten, daß die Anklageschrift fertig gestellt worden ist. Die Hauptverhandlung wird im Oktober stattfinden.

Tagung des Oberschlesischen Obervereins

Oppeln, 10. September

Der Oberschlesische Oberverein wird am 29. September zu einer Ausschußsitzung zusammentreten. Die Teilnehmer treffen sich in

Juristische Sprechstunde

Heute (Freitag), den 11. September 1931, von 17—19 Uhr im

Verlagsgebäude der „Südostdeutschen Morgenpost“ Beuthen, Industriestraße 2

Oppeln, von wo aus die Fahrt mit Postkraftwagen nach Ottmachau erfolgt. Hier findet zunächst eine Ausschußsitzung statt, und anschließend geht die Fahrt zur Besichtigung des Staubedenlandes.

Beuthen und Kreis

* **Treue Angestellte!** Am Sonnabend ist Fräulein Pawliczek, Donnermarktstraße 1 wohnhaft, 10 Jahre bei der Fa. F. Stein, Konfitürengeschäft, tätig.

* **Personalien bei der Schutzpolizei.** An Stelle des nach Elbing versetzten Polizeihauptmanns Schiller übernimmt die 6. Bereitschaft Polizeihauptmann Luthner aus Elbing.

* **Urlaubsvertretung bei der Kreisinspektion I.** Schulrat Neumann von der Kreisinspektion I ist vom 7. bis 19. September beurlaubt. Sein Vertreter ist Schulrat Grzejlik, hier, Gustav-Freytag-Straße 14, wohnhaft.

* **Drei-Schulen-Wettkampf.** Heute um 14 Uhr findet in der Hindenburg-Kampfbahn der traditionelle Leichtathletik-Wettkampf der hiesigen drei höheren Lehranstalten statt.

* **Katholischer Deutscher Frauenbund.** In der letzten Frauenbundesversammlung trug die Vorsitzende, Frau Studentin Brause, einen Teil der vom Erzbischof Dr. von Sudauf dem Katholikentag in Nürnberg gehaltenen Rede über die Aufgabe des katholischen Frauenbundes vor. Zu den wichtigsten Aufgaben gehören der Kampf gegen die Unfruchtbarkeit, die Heiligung der Ehe, Schutz des Kindes und der Ungeborenen, Kampf gegen schamlose Kleidung sowie die Arbeit auf dem Gebiete des sozialen Lebens und der Caritas. Die Rednerin mußte daran die Bitte, sich auch in diesem Sinne in Dienste der Kirche zu betätigen. Am 23. September veranstaltet der K.D.F. im Schützenhaus eine Feier zum Gedächtnis des 70jährigen Todesjubiläum der hl. Elisabeth. Die Ansprache hält Geistlicher Rat Dr. Reinelt. Aus gleichem Anlaß wird morgen eine hl. Messe in der Trinitatiskirche gelesen. Vom 16. bis 19. Oktober findet die Hauptversammlung des K.D.F. Deutschlands in Breslau statt. Am 20. und 21. September findet in Warschau von St. Trinitas eine Ausstellung des Missionsvereins statt. Frau Studentin Jaschke empfahl die Unterstützung des Priesterhilfswerks. Frau Studentin Scholz, die Vorsitzende der Hausfrauen-Abteilung, teilte mit, daß am 17. September in der Mittelschule ein Bakterienkurs und fortgesetzt Fischkurse veranstaltet werden. Auch wurde auf die Vorträge der Gaslehrkräfte in der Bestalozschule, die jeden Donnerstag von 4—6 Uhr stattfinden, hingewiesen.

* **W.M. gegen die Sparmaßnahmen für die Berufsschulen.** In der Monatsversammlung des Gewerkschaftsbundes der Angestellten am Mittwochabend brachte nach einem Vortrage des Dramaturgen am Oberschlesischen Landestheater, Dr. Ritter, über „Jugendstücke auf dem modernen Theater“ der Gaujugendsekretär Schneider die geplanten Sparmaßnahmen für die kaufmännische Berufsschule zur Sprache. Es wurde gefordert, daß Berufsschulen in der gegenwärtigen Wirksamkeit zu erhalten und auch die Abendkurse im bisherigen Umfang fortzuführen. Vorstandsmitglied Dubis berichtete über einen umfassenden Winter-Bildungsplan. Es sind Vorträge von Dr. Zelder, Dr. Matthes, Polizeimajor Rothe, Bücherleiter Dr. Schmidt, Reichsbahnbeamten Fetoffe und Gaugeschäftsführer Behrendt vorgelesen. Eine Neuerung ist die Veranstaltung von Lichtbildvorträgen.

* **Herbstwanderung des Alten-Turn-Vereins.** Die Alte-Herren-Riege des W.V. unternimmt eine gemeinsame Herbstwanderung in die Borberge des Altvater-Gebirges mit dem Ziel Heinrichshöhe (bei Herrmannstadt). Die Abfahrt mit Sonntagstarte erfolgt mit dem Wochenzug 14,17 Uhr ab Beuthen am Sonnabend, dem 12. September, bis Neufstadt, mit anschließender Wanderung über Schweden-schanze nach Wilbgrund, wo selbst übernachtet wird. Abkunft durch Alter-Herren-Turnwart E. Horn.

* **Krieger-Verein Städt.-Dombrowa.** Der Kriegerverein Städt.-Dombrowa beschloß, die Fahnenreinigung am Sonntag um 3.30 Uhr nachmittags in den Räumen des Restaurants Fürsten-

Evangel. Kinderpflegekonferenz in Oberschlesien

Bedeutung der Kinderheime als Erziehungsstätten

Oppeln, 10. September

Im Mittelpunkt der Tagesordnung der Kinderpflegekonferenz für Oberschlesien, die unter zahlreicher Beteiligung der Berufsarbeiterinnen in Oppeln stattfand, standen die beiden Vorträge: „Schwierigkeiten und Lösungen aus dem Gebiet der Kinderpflege“, von Pastor Zelder, Breslau, und „Inhalt und Sinn der vom Landesjugendamt festgelegten Richtlinien über Einrichtung und Ausgestaltung von Kindergärten und Kinderhorten nach dem Ministerialerlaß vom 9. 12. 1930“ von Pastor Klose, Ratibor.

Pastor Zelder

zeigte in seinem Vortrag, welche besonderen Anforderungen die gegenwärtige Wirtschaftskrise an die freie Wohlfahrtspflege stellt. Dem mehr die öffentlichen Stellen versiegen, um so stärker müssen alle Kräfte angespannt werden, um die Arbeit an den anvertrauten Kindern weiterzuführen. Senkung der Pflegegebühren, größte Einfachheit im Betrieb, Gehaltskürzungen, Ferienbeschränkung der Berufsarbeiterinnen werden not-

wendige Sparmaßnahmen sein. Wichtigstes Anliegen aber bleibt, unsere Kinder innerlich widerstandsfähig zu machen.

Pastor Klose

erläuterte die vom Landesjugendamt am 18. März 1931 beschlossenen Richtlinien, indem er die besonders zu begrüßenden Veränderungen, die sie gegenüber ihrer ersten Vorlage aufwiesen, herausstellte. Hervorzuheben ist, daß nach den Richtlinien die Kinderheime nicht als Orte der Bewahrung und des Spieles, sondern als Stätten der Erziehung angesehen werden müssen und nur da sind für die Fälle, in denen die Familie in dieser Hinsicht versagt. Wichtig ist ferner, daß die Richtlinien eine Staffelung der Beiträge nach den Verhältnissen der Unterhaltspflichtigen gestatten. In den Vorschriften über die Anlage von Kindergärten wird gefordert, daß immer ein besonderer Raum für die Kleider und auch eine Kochgelegenheit vorhanden sind. In bezug auf die Größe der Aufenthaltsräume wird für je ein Kleinkind ein Quadratmeter Fläche und vier bis sechs Kubikmeter Luftvolumen gerechnet.

Großhandelspreise

im Verkehr mit dem Einzelhandel.

Festgestellt durch den Verein der Nahrungsmittelgroßhändler in der Provinz Oberschlesien E. B. Stg. Beuthen. Preise für 1/2 Kilogramm in Originalpackung frei Lager in Reichsmark.

Beuthen O.S., den 10. September 1931

Inlandsbutter Patis Melis inkl. Sad Sieb I 35,45	1,20—0,21
Inlandsbutter Raffinade inkl. Sad Sieb I 35,95	0,23—0,24
Röstkaffee, Santos 2,00—2,40	0,035
dt. Centr.-Am. 2,60—3,40	gebacht 0,055—0,06
gebr. Röstkaffee 0,19—0,21	Siedesalz in Säden 0,045
gebr. Roggenkaffee 0,17—0,19	gebacht 0,06
Fee 3,60—4,20	Schwarzer Pfeffer 1,20—1,30
Kakaopulver 0,70—1,50	Weißer Pfeffer 1,40—1,50
Kakaoschalen 0,07—0,10	Biment 1,10—1,20
Reis, Burma II 0,13—0,14	Paris-Mandeln 1,40—1,50
Tafelreis, Patna 0,23—0,28	Riesel-Mandeln 1,75—1,90
Ruchreis 0,12—0,13	Raffin 0,45—0,55
Wittoriaerbsen 0,20—0,21	Sultaninen 0,50—0,80
Gelb. Mittelerbbsen 0,27—0,28	Plaum, K 50/60 = 0,36-0,38
Weißer Bohnen 0,18—0,20	„ i. K 80/90 = 0,32
Vertilgungsgruppe und Grütze 0,18—0,19	Schmalz i. Steifen 0,52-0,53
Vertilgungsg. III —	Margarine billig 0,45—0,60
Vertilgungsg. V/0 0,22—0,24	Ungez. Condensmilch 23,00
Wasserfloeden 0,21—0,23	Serringe je To. 74,00
Gerichtsmittel 0,45-0,47	„ Mattes 67,00—68,00
Gerichtsmittel II 0,49-0,51	Schott. Mattes 76,00—77,00
Stiermargarin 0,60-0,65	Sauerkraut 0,15
Stiermargarin 0,16—0,18	Kernöl 0,26—0,27
Stiermargarin 0,14—0,15 1/4	10% Seifenpulver 0,14—0,15
Weizenmehl 0,17—0,18	Streichbölder —
	Gaushaltsware 0,26,5
	Wettbölder 0,30

Sten, mitreißend lustig Heinz Rühmann. Im Beiprogramm läuft die interessante Ufa-Sonwoche.

* **Intime Theater.** Das Intime Theater bringt ab heute den in den Kammerlichtspielen erfolgreich aufgeführten Film „24 Stunden aus dem Leben einer Frau“. Ihre Partner sind Margo Lion, Hans Kayßler und Walter Rilla.

Bobref-Karri

* **Vom Turnverein.** Im Hüttenkasino hielt der Turnverein seine von 165 Mitgliedern besuchte Monatsversammlung ab, die der 1. Vorsitzende, Dr. Rühmann, leitete. Im Vordergrund der Verhandlungen standen die Vereinsmeisterchaften und der Tag der Heimat. Die Schwimmabteilung führt ihre Meisterchaften unter Leitung von Schwimmwart Hädel am 12. September, nachmittags 14.30 Uhr, im großen Teich des Parkwerkes (bei ausnahmsweise von der Verwaltung hierfür freigegeben wurde) gemeinsam mit den Lehrverpflichteten Julienhütte und Johannastraße durch. Die zahlreichen Wettkampfparten werden von Lebensrettungsmaßnahmen, geleitet von Dr. Rühmann und Wyrwoll, umrahmt. Den Abschluß bildet ein Wasserballspiel. Die Volksturner tragen die Vereinsmeisterchaften am 27. 9. am Gemeindeportplatz aus, die Oberturnwart Wüller leitet. Wettschluß war der 10. September. Rahnradvorführungen und Pyramiden, Medizinball der Frauen, Barrenrunden der Männer sollen die Rahmen der Wettkämpfe ausfüllen und den Zuschauern einen kleinen Abschnitt aus der Arbeit des Turnvereins geben. Ein Handballspiel der 1. Elf soll den Tag beschließen. Auch für die volkstümlichen Wettkämpfe am 13. 9. am Gemeindeportplatz durchgeführt werden, hat der Verein eine stattliche Zahl von Mitgliedern gemeldet. Ebenso beteiligen sich die Jugend- und Fechterabteilung an der Abendfeier am 12. September im Hüttenkasino.

* **Tag der Heimat.** Der Ausschuß für Jugendpflege und Leibesübungen widmet alljährlich einen Tag der Pflege des Heimatgedankens, um in der Jugend die Liebe zur ober-schlesischen Heimat zu stärken. Am Sonnabend und Sonntag veranstaltet daher der Ortsausschuss einen Tag der Heimat. Die Veranstaltung am Sonnabend findet um 19 Uhr im großen Saale des Hüttenkasinos statt und ist für die Mitglieder gebucht. Die Schulen bringen im reichlichen Programm Heimatlieder und Volkslänze. Der Arbeiterjugendverein wartet mit Heimatliedern auf. Der Verein für Rasenspiele stellt lebende Wälder. Der Turnverein stellt das Können seiner Jugend durch Bobenübungen, Säbel- und Florettfechten unter Beweis. Der Spiel- und Sportverein führt eine Körperschulung und Pyramiden auf. Der Touristenverein beschönigt die Feier durch Volkslänze und Gesang und der Kraft- und Ringturnverein durch Boxkämpfe. Der folgende Sonntag sieht um 7.30 Uhr einen gemeinsamen Gottesdienst vor, dem sich volkstümliche Wettkämpfe in Jugend-, Männer- und Frauenklassen anschließen. Der Nachmittag bringt nach einem Festumzug die Vollenbung der Kämpfe und die offizielle Uebergabe des neu aus- und umgebauten Gemeindeportplatzes an den Ortsausschuss durch Regierungsjäger Dr. Kroll vom Landratsamt Beuthen. Die katholische Jugend und Männervereine veranstalten am gleichen Abend eine besondere Gedenkfeier, die gleichfalls einen Kirchgang vorzieht, in dem die Bannerweihe zur Pfadfinderschaft St. Georg erfolgt. Nach dem Gottesdienst findet ein Festumzug statt. Um 16 Uhr ab im Garten des Vereinshauses finden Kinderbelustigungen und Volksunterhaltung statt. Hier erfolgt auch die weltliche Bannerweihe. Die Feier wird durch einen Festabend im Vereinshausjaal beschlossen.

Miechowik

* **Gründung eines Aquarienvereins.** Auf Einladung des Gauvorstandes im Verbande deutscher Aquarianer versammelte sich am Sonntag eine stattliche Anzahl Aquarianer und Naturfreunde im Gasthof E. Munzschallig zwecks Gründung eines Aquarienvereins. Der Gauvorsitzende Stenzel, Bobref, berichtete über Ziel und Zweck der Aquarientunde. Redner sprach über die Verbundenheit des Menschen mit den Geschöpfen der Natur, ob Tiere oder Pflanzen, die zur Pflege und Beobachtung in die engen Räume der Wohnungen verpflanzt werden, um dem Menschen nach des Tages Last und Arbeit Erbauung zu bieten. Weiter behandelte der Redner den Urring der Aquaristik von den alten Römern angefangen bis zu der jetzigen Blüte der

hof in Städt.-Dombrowa abzuhalten. Am 27. September findet in Städt.-Dombrowa ein Tag der Heimat statt, an dem sich der Verein beteiligt und ein Feuerwerk abrennt. Der erste Vorsitzende hielt einen Vortrag über die Abrüstungskonferenz im Jahre 1922 und über die Kriegsschuldfrage. Kamerad Stodolka hielt einen Vortrag über den Friedensvertrag von Versailles. Zum Schluß verlas der erste Vorsitzende die Uebersetzung eines Artikels der Nr. 198 des „Katolik“, worin behauptet wird, daß die Bevölkerung von Städt.-Dombrowa weder deutsch denkt noch fühlt und von dem Kriegerverein nichts wissen will. Der erste Vorsitzende erklärte, der Artikel sei ein schöner Beweis für den Unstift des jungen Kriegervereins, da er den Leuten um den „Katolik“ solch Dorn im Auge sei. Mit einem Hoch auf das deutsche Vaterland wurde der Appell geschlossen.

* **Eine Organisation zur Behebung der Arbeitslosigkeit.** Der kaufmännische Angestellte hat es sich zur Aufgabe gemacht, der Arbeitslosigkeit zu steuern, dabei aber zu einem Mittel gegriffen, das ihm eine Anklage wegen Betrugs einbrachte. Am Donnerstag sollte er sich deswegen vor dem Schöffengericht verantworten. Der Organisation, die er zur Behebung der Arbeitslosigkeit ins Leben rufen wollte, gab er den Namen „Wertschaffendes wirtschaftliches Reform-Büro“ und unter dieser Firma laubte er eine Anzahl Prospekte in Umlauf, um Mitglieder zu werben. Er versprach den Empfängern goldene Berge und entwickelte ein Programm, das den Mitgliedern der „Organisation“ ein sorgenfreies Alter sichern sollte. Von der Zahlung von Mitgliedsbeiträgen wurde abgesehen. Die einzige Bedingung, um Mitglied zu werden, war die Zahlung von zwei Mark auf das von dem Angeklagten eingerichtete Postkontokonto. Durch das schnelle Zugreifen der Polizei wurde aus der beschriebenen Gründung dieser eigentümlichen Wirtschaftsorganisation nichts. Das Gericht nahm an, daß es sich im vorliegenden Falle um ein großzügig angelegtes Schwindel-moos handelt und verurteilte den Angeklagten wegen fortgesetzten versuchten Betrugs zu einem Monat Gefängnis. Gegen Zahlung einer Buße von 30 Mark soll der bisher noch unbestrafte Angeklagte eine dreijährige Bewährungsfrist erhalten.

* **Stille Teilhaber.** Ein Kolonialwarenkaufmann, der einige Filialen in der Stadt und im Landkreis unterhält, hatte den 19 Jahre alten Kaufmannsgehilfen K. und den wenige Monate älteren G. schon als Lehrling in einem Zweiggeschäft beschäftigt. Nachdem beide in das Hauptgeschäft übernommen worden waren, übernahm zum Teil K., zum Teil G. die Kasse, während der andere jeweils die Kunden bediente. Und da verstanden es die beiden jungen Leute, denen das volle Vertrauen geschenkt wurde, in raffinierter Weise zusammenzuarbeiten, in dem dieselbe weniger Geld verbucht wurde, als eingenommen worden war. Durch dieses unehrliche Treiben erlitt der Arbeitgeber einen erheblichen Schaden, dessen Höhe sich wohl bei dem großen Betribe nie ganz feststellen lassen wird. Das Geld wurde von den beiden Teilhabern geteilt und dann in manchmal recht lustiger Gesellschaft verjubelt. G., der sogar eine Zeitlang den Posten des Filialleiters innehatte, ließ einen Lieferschein über Waren im Werte von etwa 800 Mark verschwinden, und merkwürdigerweise fehlte kann bei der Abrechnung auch der entsprechende Betrag. Jetzt fanden die beiden jungen Leute wegen gemeinschaftlichen, fortgesetzten Diebstahls bzw. wegen Unterschlagung vor Gericht. Sie waren zum Teil geständig, suchten aber die Schuld nach Möglichkeit aufeinander abzuwälzen. Das Gericht konnte als einzigen Milderungsgrund die Jugend der Angeklagten finden, während der grobe Vertrauensmißbrauch erschwerend ins Gewicht fallen mußte. So fiel denn auch das Urteil verhältnismäßig milde aus. K. erhielt an Stelle von 20 Tagen Gefängnis 40 Mark Geldstrafe, G. 2 Monate Gefängnis. Für diese Freiheitsstrafe soll eine Bewährungsfrist ausgestellt werden, wenn G. den anerkannten Schaden bis zu einer Höhe von 100 Mark wiederantmacht.

* **Autoraserei.** Wie berechtigt die wiederholten Klagen der Friedrich-Ebert-Straße über die Autoraserei sind, das zeigte wieder einmal eine Verhandlung vor dem Schöffengericht am Donnerstag, die sich gegen den wegen fahr-

lässiger Körperverletzung angeklagten Kraftwagenführer Wilhelm Nowak aus Kattowick richtete. No. gibt an, mit einer Geschwindigkeit von 30 bis 35 Kilometer gefahren zu sein. Bewohner des Häuserblocks an der Ede-Rahbe- und Dr.-Stephan-Straße schämen aber die Geschwindigkeit auf 45 bis 50 Kilometer. Kurz hinter dem Häuserblock führt ein Privatweg auf einen Holzplatz, und hier kam dem Angeklagten ein mit Holz beladenes Fuhrwerk entgegen, das an den Privatweg einbog. K. konnte nicht rechtzeitig halten, um an dem Fuhrwerk noch vorbeizufahren, steuerte er seinen Wagen so weit nach rechts, daß das Auto eine fast ein Meter hohe Mauer am Chausseegraben durchschlug und mit den Vorderrädern über den Chausseegraben hinwegflog. An dieser Stelle des Grabens spielten mehrere Kinder, von denen einem fünfjährigen Kind, das von dem Auto erfasst wurde, der rechte Oberarm und der linke Unterschenkel gebrochen wurden. Außerdem wurde bei dem Unfall ein Injasse des Autos nicht unerheblich verletzt. Der Angeklagte, der drei Tage in Untersuchungshaft gesessen hat, wurde zu 45 Mark Geldstrafe verurteilt.

* **Der Einziehbier ist an der Arbeit.** In der Nacht stieg ein Dieb mit einer Leiter in die Küche des Arbeiters Richard, Gr. Dombrowaer Straße 53 ein und entwendete eine am Büfett hängende Herrentaschenuhr aus Nickel. Sachdienliche Angaben erbitet die Kriminalpolizei, Zimmer 10 im Polizeiamt.

* **Der Kellerdieb ist eingeschlafen.** Am Mittwoch nachmittag wurde ein Kellerdieb gefaßt, der schon monatelang Tag für Tag den Weinkeller seines Hauswirts ausplünderte. Die Kriminalpolizei fand ihn stark betrunken in einem Keller schlafend vor. Bei seiner Festnahme leitete er erheblichen Widerstand. Er wird dem Amtsrichter vorgeführt.

* **Menschenjammung.** Am Mittwoch gegen 16.10 Uhr wurde die Ehefrau Maria K. aus Siemianowitz vor dem Ausgang der Dfshalle des Hauptbahnhofs von dem Dieb Wilhelm W. aus unbekanntem Gründen mehrere Male ins Gesicht geschlagen. Hierdurch entstand ein Menschenauflauf von etwa 30 Personen. Ein Polizeibeamter zerstreute den Auflauf und stellte die Personalien des W. fest.

* **Schlagerei.** In einem Lokal am Friedrich-Wilhelm-Ring kam es zu einer Schlagerei. Beamte der Schutzpolizei stellten die Ruhe wieder her.

* **Verkehrsunfall.** Auf der Biekerer Straße überfuhr das Motorrad I K 621 ein aus dem Kleinfingergarten die Fahrbahn überquerendes Mädchen. Das Kind wurde von einer Schwester ins Stief gebracht. Die Schuld trifft das Kind, da es ins Motorrad hineinlief.

* **Tanzaufführung in der Konzerthausbühne.** Am Sonnabend und Sonntag nachmittags und abends tanzt Primaballerina Stefa Kraljewa.

* **Kameradeneuereinem.** 62er. Morgen, Sonnabend, 20 Uhr, Monatsversammlung im Vereinslokal.

* **Deutsche Pfadfinderschaft St. Georg, Stamm 2.** Das Thing findet Freitag um 7 Uhr in der Unterkirche der St.-Barbara-Kirche statt.

* **Gardeverein.** Sonntag, nachmittags 4 Uhr, im Konzerthaus Monatsappell mit Vortrag und Abschied unseres scheidenden zweiten Vorsitzenden.

* **Frauengruppe Gardeverein.** Sonntag, nachmittags 4 Uhr, im grünen Zimmer des Konzerthaus Monatsversammlung, anschließend Vortrag.

* **Singverein.** Heute, Freitag, 20 Uhr, bringend wichtige Probe.

* **Glaser Gebirgsverein.** Sonntag Ausflug nach Stollarsowitz, Gartenlokal Butte. Abfahrt Beuthen Ring 14,15 Uhr bis Dombrowa, Weidse Neue Viktoria-Grube, von da Waldwanderung unter Führung von Rudo Iph.

* **Männergesangverein Liedertafel.** Freitag, abends 8 Uhr, im Schützenhaus Konzertprobe.

* **Deli-Theater.** Ab heute läuft im Deli-Theater der 100prozentige Großtonfilm „Die große Attraktion“ unter Mitwirkung des so sehr beliebten Kameramachers Richard Tauber und seiner Partnerin Siegfried Arno, Marianne Winkelmann, Teddy Bill, Margo Lyon u. a. m. In das Leben des internationalen Varietés führt der neue Richard-Tauber-Großfilm, dessen Geschichte, die Liebe der kleinen Tänzerin zu dem berühmten Sänger Riccardo, von Max Reichmann in packend gesehenen Bildern aus der bunten Welt der Artisten gestaltet ist. Im Beiprogramm ein Kurztonfilm und die beliebte Emelka-Sonwoche.

* **Kammerlichtspiele.** „Bomben auf Monte Carlo“, ein Großfilm, ungewöhnlich und interessant. Spannend der Stoff, humorvoll die abenteuerliche Handlung, Melodienfülle der Schlager, stimmungsvoll das Revueartige, voll Uebermut die schamante Anna

Die Bedeutung der Verkehrsarte

Wichtige Entscheidung des Schiedsgerichts für Oberschlesien

Beuthen, 10. September.

Das Schiedsgericht für Oberschlesien fällt in der Verkehrsartenfrage eine wichtige Entscheidung. Es handelte sich dabei um die Frage, wie lange sich der Inhaber einer Verkehrsarte im anderen Teil Oberschlesiens aufhalten kann. Die Entscheidung des Schiedsgerichts war durch das Beuthener Landgericht beantragt worden. Dem Prozeß lag ein Verfahren gegen eine aus Ostoberschlesien stammende Angestellte zugrunde, die seit Anfang dieses Jahres in Beuthen beschäftigt war und sich hier aufhielt. Sie erhielt von der Polizei ein Strafmandat, da sie nur eine Verkehrsarte als Ausweis bei sich führte. Die Polizei und die Staatsanwaltschaft stellten sich auf den Standpunkt, die Verkehrsarte berechtige nur zu einem Aufenthalt von 24 Stunden. Auf denselben Standpunkt stellte sich der polnische Staatsvertreter beim Schiedsgericht, während der deutsche Staatsvertreter eine andere Stellung einnahm. Das Schiedsgericht fällt folgende Entscheidung:

Der Artikel 271 des Genier Abkommens berechtigt den Verkehrsarteninhaber, sich vorübergehend im anderen Teil des ober-schlesischen Abstammungsgebietes aufzuhalten. Ob ein nur vorübergehender Aufenthalt vorliegt, ist von Fall zu Fall zu entscheiden.

Bewegung, die nicht als Spielerei zu betrachten ist, sondern den belehrenden Zweck erfüllt, in die Geheimnisse der Natur einzudringen. Die Zusammenarbeit der ober-schlesischen Aquarianer und Vereine mit der Provinzialstelle für Naturschutz, der Naturwacht, wurde erwähnt und gebeten, die noch vorhandenen Naturdenkmäler zu pflegen und sie vor der Vernichtung zu schützen. Reicher Beifall wurde dem Vortragenden gezollt, und die Versammlung war sich darüber klar, daß es nötig ist, auch in Niederschlesien einen Aquarienverein zu gründen. In den Vorstand wurden gewählt: 1. Vorsitzender Lehrer Böhm, 2. Vorsitzender Lehrer Schilora, 1. Schriftführer Freiermeister Marleška, 1. Kassierer Tischlermeister Dabniel. Die nächste Sitzung findet am 27. September, nachmittags 5 Uhr, bei Mutschallik, statt, bei der ein Vortrag über Bau und Einrichtung eines Bestellaquariums gehalten wird sowie Zierfische besichtigt werden.

Gleiwitz

* **Verlegung in den Ruhestand.** Stadtdirektor August Helmig, welcher seit Januar 1905 Beamter der Stadt gewesen ist, trat in den Ruhestand.

* **Chaussee gesperrt.** Am Sonntag ist am Niten der Bahnhofes Ratschin in der Ueberweg der Chaussee Groß Ratschin-Weiskretscham-Lost für den Fuhrwerksverkehr, Autos und Kraftwägen von 6-18 Uhr zwecks Umwechslung der Gleise gesperrt.

* **Sperrung des Bahn-Sportplatzes.** Anlässlich der Austragung gemeinschaftlicher Abschluss-Wettkämpfe des Leicht-Athletik-Verbandes der Deutschen Turnerschaft und des Oberschl. Spiel- und Eislauf-Vereins am 12. und 13. September bleibt der Bahn-Sportplatz am Sonnabend nachmittags für Übungszwecke gesperrt, weil bereits in den Nachmittagsstunden die Vor- und Zwischenkämpfe steigen. Die Sportvereine können am Sonnabend nachmittags auf dem Sportplatz „Kaiser-Wilhelm-Part“ trainieren.

* **Generalversammlung des Kolonial- und Schutzgruppen-Vereins.** Im Vereinslokal fand eine Generalversammlung statt, in welcher zum 1. Vorsitzenden Georg Schwede, zum 2. Vorsitzenden Fickel, 1. Schriftführer Steinbach und 1. Kassierer Skorrupa gewählt wurden.

Was uns rettet ist Einigkeit . . .

VDV.-Festabend der Beuthener Schuljugend

Oberstudienrat Kölling über die VDV.-Tagung in Aachen

(Eigener Bericht)

Beuthen, 10. September.

Im Rahmen der Werbewoche des VDV. fand gestern Abend im großen Saale des Schützenhauses ein Festabend der höheren und mittleren Schulen Beuthens statt. Der mit den blau-weißen Wimpeln des VDV. geschmückte Saal wies eine erfreulich starke Besucherzahl, vorwiegend Schüler und Schülerinnen und deren Angehörige, auf. Selbstverständlich war die Lehrerschaft nahezu vollständig vertreten. Man sah u. a. Stadtrat Arnold, Stadtverordneten Treffer, Oberstudienrat Dr. Kadauß und Rektor Ahmann.

Der Festabend wurde mit dem „Sinnländischen Reitermarsch“ eingeleitet, den das Orchester des Realgymnasiums unter Leitung von Primaner Georg Pelka wirkungsvoll vortrug. Die Duvortüre zu „Prometheus“ von Beethoven bewies, daß das gut geleitete Orchester auch schweren Aufgaben voll gewachsen ist. Primaner Fritz Kunert sprach einen eindringlichen Vortragspruch „Deutschland, mein Heimatland“, worauf der Schulgruppenverbandsleiter,

Oberstudienrat Kölling,

die Versammelten begrüßte. Zunächst machte er die Mitteilung, daß der für den Abend vorgesehene Redner Dr. Bell, Berlin, einer der namhaftesten Vorkämpfer des VDV.-Gedankens, verhindert sei. Dann erzählte der Redner von den VDV.-Tagen in Aachen, die für jeden Teilnehmer ein Erleben des deutschen Geistes wurden. Es war ein Festabend im schönsten Sinne. Der Geist des VDV. ergoß sich über viele Tausende. Deutsche Brüder und Schwestern waren von überallher gekommen, von Liebertow aus Südtrol, um für ihr Verbundensein mit dem deutschen Vaterland Zeugnis abzulegen. Darin, nicht nur in materiellen Opfern und der Betreuung unserer Volksgenossen im Auslande, liege der tiefe Sinn des VDV.

Heute, wo der Deutsche sich gegen den Deutschen wendet, heiße es, sich auf sein Volkstum zu befragen, das sich grünend auf uralte Vergangenheit, auf Muttersprache, deutsche Sitte und Kultur.

Dieses Band umschlang die VDV.-Tage in der berühmten Kaiserstadt. Zum ersten Male wurde dort die Arbeit weitester Kreise sichtbar. Unvergleichlich der Anblick von 20 000 Deutschen, die von einem Gedanken durchglüht waren. Es war, als hielte der Himmel selbst seine Hände über das gekreuzigte Volk, jeder einzelne fühlte die Heiligkeit der Stunde. Der gewaltige Festzug am anderen Tage wie auch die Feier im Rathausaal waren Gruß des ganzen deutschen Volkes an die befreiten Rheinlande. So leuchtete über Aachen ein Stern, der hinüberstrahlte in alle Zukunft. Möge die nächste Tagung in Elbing ebenso glückbringend verlaufen! Möge der VDV. eine Sammelfront aller derer werden, denen es ernst ist um die deutsche Einheit.

„Was uns rettet, ist Not und Leid, was uns rettet, ist Einigkeit!“

An die mit großem Beifall aufgenommene Rede schloß sich das Deutschlandlied.

Damit die Jugend nicht zu lange auf den Tanz zu warten brauchte, wurde die Vortragsfolge rasch abgewickelt. Als namhaften Sologeiger lernte man Oberprimaner Kaczmarek kennen, der einen Czardas so schmissig vortrug, daß eine Zugabe förmlich gefordert wurde. Sehr fein und zurückhaltend begleitete Primaner Heinz Weiß. Wohlgelungenen gymnastischen Übungen zeigten Schülerinnen der Städtischen Mittelschule (eingeleitet von Sportlehrerin Greipel). Ueber eine angenehme Stimme und beachtenswerte Gesangskultur verfügte Fräulein Jonas, Schülerin des Ciepil-Konservatoriums. Hugo Wolffs „Ueber Nacht“ kam sehr ansprechend zu Gehör, und das zugegebene Lied aus „Carmen“ zeigte die junge Sängerin auch im Operngesang von der besten Seite. Am Klavier lag die staatsgeprüfte Klavierlehrerin M. Slawik. Primaner Weiß beendete den offiziellen Teil der Vortragsfolge mit selbst zusammengestellten Operettenweisen Kolmans und schloß damit einen glücklichen Uebergang zum Tanze.

Kommunistische Versammlung in Gleiwitz aufgelöst

Gleiwitz, 10. September

Am Donnerstag fand im Lokal Hettmann in Gleiwitz eine Erwerbslosenversammlung statt, die von etwa 200 bis 250 Personen besucht war. Als schließlich der Kommunist Bellek als Redner auftrat und in seinen Ausführungen gegen die Verordnung des Reichspräsidenten zum Schutz gegen politische Ausschreitungen vertrieß, wurde die Versammlung von der Polizei aufgelöst. Der geplante Umgang fand infolgedessen auch nicht statt. Zu sonstigen Ausschreitungen ist es nicht gekommen.

Anstatt lebenslänglich

15 Jahre Zuchthaus

Breslau, 10. September.

Im Jahre 1924 wurde der damals 25 Jahre alte Maurer Josef Marzeß aus Döppeln wegen Ermordung seines Vaters zu lebenslänglicher Zuchthausstrafe verurteilt. Diese Strafe wurde jetzt durch Erlass des Preussischen Staatsministeriums auf 15 Jahre Zuchthaus ermäßigt und die Dauer des Ehrenrechtsverlustes auf zehn Jahre beschränkt.

Berwegener Einbruch in ein Mühlenbüro

Reiße, 10. September.

In den Mittagsstunden wurde in das Büro der Bismahmühle eingebrochen und aus dem Schreibtisch etwa 1000 Mark gestohlen. Die Täter — von verschiedenen Personen wurden zwei beobachtet — sind durch ein Fenster in das Büro eingestiegen.

Ein Findling als Grabstein für den ersten Landeshauptmann

Reiße, 10. September.

In einem hiesigen Steinmetzgeschäft ist zur Zeit der Grabstein für den im vergangenen Jahre verstorbenen ersten Landeshauptmann von Oberschlesien, Dr. Pirotek, in Arbeit. Der Stein besteht aus rotem Granitporphyr von grober Körnung. Der Findling, von selten vorkommender Größe, stammt aus den Tonlagern der Gemarkung Carlowitz Kreis Grottkau.

Das Stiftungsfest, verbunden mit Herbstvergüngen, findet am 3. Oktober in der „Neuen Welt“ statt.

* **Tagung des Stadt-Ausschusses.** Im Stadthaus hielt unter dem Vorsitz von Stadtrat Bartels der Stadtausschuß eine Sitzung ab, in der verschiedene Sachen zur Verhandlung gelangten. Im Beschlußverfahren wurden 14 Sachen erledigt, die teils abgelehnt, teils verweigert, teils genehmigt wurden. Die einzelnen Anträge betrafen die Erlaubniserteilung zum Ausschank alkoholfreier Getränke, ferner den Ausschank von Kaffee-, Milch- und Kakao-Ausschank. Die Uebertragung der Schankerlaubnis, die Genehmigung zum Straßenhandel mit Zuderwaren, Obst und Speise-Eis und die Erlaubnis zum Handel mit Trikotagen. Der Stadtausschuß genehmigte in 5 Fällen die Genehmigung zur Uebertragung der Schankerlaubnis, in einem Falle lehnte er sie ab. Genehmigt wurden in einem Falle der Ausschank alkoholfreier Getränke, in einem weiteren Falle der Straßenhandel in Zuderwaren und Obst, in einem Falle der Straßenhandel mit Speise-Eis und in einem Falle der Handel mit Hauskleidern, Schürzen und Trikotagen. In 2 Fällen wurde die Genehmigung des Ausschankes alkoholfreier Getränke am

Wochenmarkt und in einem Falle den Ausschank von Kaffee-, Milch und Kakao verweigert. Verweigert wurde eine Vorflut-Angelegenheit. Anträge für Fälle in Verwaltungsstreit-Verfahren lagen diesmal dem Stadtausschuß nicht vor.

* **Festnahme einer abgefeimten Ladendiebin.**

In den letzten späten Nachmittagsstunden wurde in einem hiesigen Warenhaus eine Ladendiebin aus Polen auf frischer Tat ergriffen und festgenommen. In ihrer Begleitung befand sich ein achtjähriger Knabe. Die Diebstahle führte die Frau in der Weise aus, daß sie selbst die Aufmerksamkeit der Verkäuferinnen auf sich zu lenken suchte und dadurch dem von ihr hierzu angeleiteten Knaben Gelegenheit gab, unbemerkt auf den Verkaufsständen ausgelegte Waren zu entwenden. Eine bei ihr und dem Kinde vorgenommene Durchsuchung förderte eine Menge verschiedenster Sachen zutage, die nach den Feststellungen aus mehreren hiesigen Warenhäusern gestohlen worden waren. Bei der Festgenommenen handelt es sich um eine abgefeimte Ladendiebin.

* **U.P.-Lichtspiele.** Von allen Sportfreunden schon lange erwartet, gelangt heute im U.P. der einzige Tonfilm vom Weltmeisterkampschlag „Schmelzing gegen Young Stribling“ zur Vorführung.

Dieser Tonfilm bringt — z. T. sogar in Zeitlupenaufnahmen — alle 15 Runden bis zum überwältigenden Sieg Schmeling. Die nötigen Erklärungen in Deutsch gibt Alfred Braun. Das Programm bringt gleichzeitig den Kriminal-Konfilm „Das Geheimnis der roten Kasse“. Jeder wird sich bei diesem Film glänzend amüsieren. Siegfried Arno, Ernst Beresbes, Hans Sunfermann, Paul Westermeyer, Kurt Lilien und andere helfen ihm dazu. Sonntag, vormittags 11 Uhr, findet im U.P. eine Jugend-Sondervorstellung statt, in der der Schmeling-Konfilm und der Capitol-Schlager „Buster Keaton rückt ins Filmland“ zur Vorführung gelangen. (Siehe Inserat.)

* **Capitol.** Hier gelangt das neueste Groß-Luftspiel mit Buster Keaton, dem einzigartigen Komiker, „Buster Keaton rückt ins Filmland“ zur Aufführung. Dies ist der erste Buster-Keaton-Film mit deutschem Dialog. Ein Film, der jedem einen vergnügten Abend bereitet. Jugendliche haben zu diesem Programm Zutritt.

* **Schauburg.** Heute der allerseits mit größter Spannung erwartete Großtonfilm des Meisterregisseurs Fritz Lang „M“ mit erstklassiger Besetzung. Das Manuskript stammt aus der Feder von Thea v. Harbou. Eine ganze Stadt sucht einen Mörder. Zwei ganz verschiedene Menschengruppen, Kriminalpolizei und Unterweltorganisationen, fahnden nach seiner Spur und finden ihn. Im Programm laufen ein interessanter Kulturfilm und die neueste Ufa-Lichtwoche. Erwerbloslofe zahlen bis 6 Uhr 50 und 80 Pfennig.

Hausfrauen, Kinder!

Janelle

GARANTIE-MARGARINE

Glückstüten-Preis

Preis ausschreiben

Rm 50.000
IN BAR
und **40.000**
Sachpreise

GRATIS! Holen Sie die Glückstüten bei Ihrem Kaufmann

Die Landreise zur Krise

Vom Kreisanschuß des Landkreises Ost-Gleiwitz wird uns geschrieben: In einer unter dem Vorsitz des Landrats Dr. von Achenbach abgehaltenen gemeinschaftlichen Vorstandssitzung des Deutschen und des Preussischen Landkreistages berichtete der Präsident Dr. von Steipel über die Lage der Landkreise infolge der gegenwärtigen Krise. Der Präsident des Deutschen Sparfassen- und Giroverbandes, Dr. Kleiner, ergänzte diese Ausführungen nach der Seite des Kommunalredits. Es bestätigte sich, daß die bisherige Hilfe des Reiches und der Länder gegenüber den Erwerbslosenlasten der ländlichen Bezirksfürsorgeverbände völlig ungenügend gewesen ist. Sie reicht trotz Senkung der kommunalen Unterstüßungen nicht einmal zum Ausgleich der inzwischen eingetretenen Steuerrückgänge aus. Dies gilt insbesondere von denjenigen Landkreisen, die besonders stark mit Wohlfahrts-erwerbsloslasten belastet sind und in denen die Verhältnisse genau so liegen wie in den Großstädten. Obwohl der Bevölkerung bisher schon kaum vertretbare Einschränkungen der freiwilligen freikomunalen Aufgaben sozialer wirtschaftlicher und kultureller Art zugemutet werden mußten, ist nicht nur ein noch weiterer Abbau dieser Aufgaben, z. B. auf dem Gebiet der Straßenerhaltung unvermeidlich, sondern es werden auch bei den Landkreisen durch die Gesetzgebung des Reiches und der Länder auferlegten Pflichten durch gefühlvolle Verberungen starke Einschränkungen eintreten müssen. Trotz solcher Einschränkungen und trotz der in den Landkreisen bereits vor neuen sogenannten „Sanierungs-“ und „Sparprogrammen“ durchgeführten Einstellung wichtiger freiwilliger kommunaler Aufgaben steigt die Finanznot der Landkreise weiter. Die Lasten für notwendige Unterstüßung der Wohlfahrts-erwerbsloslasten gehen über die Kräfte zahlreicher ländlicher Bezirksfürsorgeverbände in einem Maße hinaus, daß schnelle Hilfe von Reich und Staat zur Vermeidung schlimmer Folgen einsehen muß. Die Beseitigung der durch die Arbeitslosigkeit herbeigeführten, außerhalb der Arbeitslosenversicherung hervortretenden Massennotstände ist Sache des Reiches und nicht alleinige Aufgabe der kommunalen Selbstverwaltung. Die Frage, ob und in welchem Umfang darunter stützungen durch Naturleistungen in der öffentlichen Fürsorge erbracht werden können, wird ernstlich erwogen, bedarf aber noch eingehender Prüfung.

Verhaftung eines deutschen Professors im Elsaß

(Telegraphische Meldung)

Paris, 10. September. Der Professor der Theologie Schmidlin von der Universität Münster ist heute früh in Nieder-Sagenthal im Elsaß verhaftet worden. Schmidlin war aus der Schweiz gekommen, um seinen Bruder, der in Nieder-Sagenthal Priester ist, zu besuchen. Er wurde heute nachmittag über Mühlhausen nach Kolmar transportiert. Zu seinem Verteidiger hat er Rechtsanwalt Praetling in Mühlhausen bestellt. Schmidlin, der 1876 in Landau im Elsaß geboren ist, und seit längerer Zeit in Westfalen wohnt, war in den Autonomiestreitigkeiten verwickelt und wurde am 12. Juni 1928 in Abwesenheit zu zehn Jahren Gefängnis und 20 Jahren Aufenthaltshaltungsverbot verurteilt.

Kommunistischer Ueberfall

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 10. September. Ein Verlehrslokal der Nationalsozialisten in der Gneisenaustraße wurde gegen 23 Uhr von Kommunisten überfallen. Die Nationalsozialisten wurden unerwartet von der Straße aus durch die offenstehende Tür beschossen. Mehrere Nationalsozialisten wurden dabei schwer verletzt. Einer davon, Hermann Fielich, der einen Bauch- und einen Kopfschuß davontrug, ist seinen Verletzungen erlegen. Sechs Kommunisten wurden verhaftet.

Hindenburg

* Vom Stadttheater. Das Stadttheater beginnt die Spielzeit am Dienstag, 29. September, mit der Aufführung der Oper von Verdi „Aida“. Mit Rücksicht darauf, daß die Preise bedeutend gesenkt sind, wird mit einer sehr großen Nachfrage nach Plätzen gerechnet.

* AAB. Die nächste Monatsversammlung findet Dienstag, 15. September, abends 8,15 Uhr, im Hotel Monopol (Kochmann) statt.

Rattbor

* Zwei Verlehrsunfälle. Am Ende Bahnhofstraße kam es zu einem heftigen Zusammenstoß zwischen einem Motorradfahrer und einem Lastkraftwagen. Der Motorradfahrer erlitt leichte Verletzungen. Das Motorrad wurde beschädigt.

* Beim Turnen verunglückt. In der Roswithaschule ereignete sich ein bedauerlicher Unfall. Die Schülerin Elfriede Grub kam beim Turnen so unglücklich zu Fall, daß sie den linken Unterarm brach und ins Städtische Krankenhaus aufgenommen werden mußte.

* Priv. Schützenhilfe. Am Mittwochabend hatten sich die Mitglieder der Priv. Schützenhilfe bei Kamerad Kirste (Centralhalle) zu ihrer Monatsversammlung vereinigt. Schützenmeister, Landgerichtspräsident Heinisch, begrüßte besonders Dr. Winler und Rechtsanwalt Dr. Lode als zukünftige Kameraden. Mit einem dreifachen „Gut Schuß“ auf den

Nur ein Freispruch im Wendziner Prozeß

Karastiewicz der moralisch Schuldige

Kreuzburg, 10. September.

Der Prozeß über die Vorgänge in Wendzin wurde am heutigen Vormittag mit dem Plädoyer des Staatsanwalts Dr. Schölzel fortgesetzt, der eine Gefängnisstrafe von einem Monat für den bereits vorbestraften Theodor Giesja wegen Hausfriedensbruchs in Lateinzeit mit Verleumdung, Freiheitsberaubung und Nötigung beantragte und für die übrigen Angeklagten eine Geldstrafe von 50 RM. Der Verteidiger der Angeklagten, Rechtsanwalt Dr. Fliege, beantragte Freisprechung sämtlicher Angeklagten, da ihnen zum mindesten das Bewußtsein der Rechtswidrigkeit ihres Vorgehens gegen den polnischen Lehrer Karastiewicz fehlte. Für den Fall der Verurteilung bat er um weitgehende Würdigung aller Milderungsgründe und Zuerkennung der geringst zulässigen Strafe.

Das heute nachmittag gefällte Urteil lautete gegen den Hauptangeklagten und vorbestraften Theodor Giesja wegen Hausfriedensbruchs, Verleumdung, Freiheitsberaubung und Nötigung entsprechend dem Antrag des Staatsanwalts auf einen Monat Gefängnis. Der Angeklagte Orts-erheber Anton Gbur wurde wegen Hausfriedensbruchs in Lateinzeit mit Freiheitsberaubung und Nötigung an Stelle einer verwirkten Gefängnisstrafe zu 30 RM. Geldstrafe verurteilt. Der Gemeindevorsteher Kojalla wurde wegen Verleumdung zu Nötigung und Freiheitsberaubung zu 21 RM. Geldstrafe verurteilt. Der Angeklagte Marzek wurde als einziger freigesprochen, während alle übrigen Angeklagten wegen Nötigung und Freiheitsberaubung zu je 30 RM

Geldstrafe verurteilt wurden. Dem Antrag des als Nebenkläger auftretenden polnischen Lehrers auf Zuerkennung einer Buße von insgesamt 5250 RM gab das Gericht nicht statt. Nach dem Plädoyer wurde der Beschluß verkündet, entsprechend dem Antrag des Rechtsbeistandes der Angeklagten die Zulassung des polnischen Schulverbandes als Nebenkläger zurückzunehmen.

Landgerichtsdirektor Kunze, Oppeln, hob in der Urteilsbegründung hervor, daß

das Verhalten des polnischen Lehrers Karastiewicz derart ungebührlich war, daß den Angeklagten eine durchaus verständliche Erregung zugute gehalten werden müßte,

weshalb auf verhältnismäßig geringe Strafen erkannt wurde. Ganz allgemein hat die Verhandlung ergeben, daß die moralische Schuld an den Vorfällen den polnischen Lehrer Karastiewicz trifft. Es wurde erwiesen, daß er in feiner Weise den Takt und die Zurückhaltung heissen hat, die von Lehrpersonen mit polnischer Staatsangehörigkeit nach den Vereinbarungen mit dem polnischen Schulverein verlangt werden müssen. Karastiewicz hat dies zwar bestritten, aber die Beweisführung sprach so klar gegen ihn, daß auch der von dem Leiter des Verbandes polnischer Schulvereine in Deutschland verurteilte Gegenbeweis scheiterte. Außerdem erwies es sich, daß die deutschen Behörden auf jeden Fall entsprechend den Vorschriften des Genfer Abkommens gehandelt haben.

Schützenkönig Reichspräsidenten Erzelenz von Hindenburg, und die Würdenträger aus dem Königs- und Kränzelschießen eröffnete der Schützenmeister die Versammlung. Nach Bekanntgabe von Mitteilungen und Eingängen sowie Erledigung einiger Vereinsangelegenheiten schloß sich der Versammlung ein geselliges Beisammensein an.

* Vereinigte Verbände Heimattreuer Ober-schlesier. In der letzten Sitzung des Vereins erhaltete der Vorsitzende, Lehrer Krömer, Bericht über Organisations- und Geschäftsfragen. Eine der wichtigsten Beratungsgegenstände bildete die Wohnungsverhältnisse. Beschlossen wurde die Abhaltung einer Versammlung am Sonntag, in der insbesondere die Fragen der Kinderber- sichtigung erörtert werden soll.

Leobschütz

* Vom Kaufmännischen Verein. Die Sitzung wird vom Vorsitzenden, Expediteur Przemed, eröffnet und geleitet. Das Abendessen der vorstehenden Mitglieder wird in gebührender Weise geehrt. Die Versammlung beschäftigt sich mit der Frage der Abhaltung von Jahrmärkten. Eine Umfrage innerhalb des Vereins erbringt den Nachweis, daß die Jahrmärkte weiter abgehalten werden mögen. Kaufmann Schmidt hat sein Amt als Vertrauensmann der Futur- und Handelskammer für das Ausverkaufswesen niedergelegt. An seine Stelle tritt Kaufmann Gniffa. Der weiteren Verbesserung der Eisenbahnverbindungen von und nach Leobschütz wird der Verein seine ganze Aufmerksamkeit und Unterstützung angedeihen lassen. Wegen der Frage der geschäftsfreien Sonntage hat der Verein mit den zuständigen Stellen eine Vereinbarung für die Dauer von einem Jahre abgeschlossen. Es sind Verhandlungen im Gange, um den 1. Oktober als geschäftsfrei zu erhalten.

Kreuzburg

* Meisterprüfung. Vor der zuständigen Meisterprüfungskommission haben die Schneidergehilfen Anders und Jonsara von hier die Meisterprüfung im Schneiderhandwerk bestanden.

* Einweihung des Kriegerdenkmals. Unter Beteiligung der gesamten Bevölkerung fand in Lorkowitz die Weihe eines Heldendenkmals statt. Die Weiherede hielt der Vorsitzende des Kreisriegerverbandes, Major d. L. Georgi.

Kirchliche Nachrichten

Evangelische Kirchengemeinde Beuthen

A. Gottesdienste:

Freitag, den 11. September: 7 Uhr abends Vorbereitung der Helferinnen in der Mendantur. Sonntag, den 13. September: 8 Uhr vormittags Frühgottesdienst; cand. Theol. Michalowski; 9,30 Uhr vormittags Hauptgottesdienst; Pastor Seidenreich. Kollekte für Evangelische Vereine für schlesische Trinkerheilstätten in Sauer und Schlesiens Verband evangelisch-kirchlicher Mäntelvereine, 9,30 Uhr vormittags Gottesdienst in Scharley; cand. Theol. Michalowski; 11 Uhr vormittags Laufen; 11,15 Uhr vormittags Jugendgottesdienst. Donnerstag, den 17. September: 8 Uhr abends Missionsstunde im Gemeindehaus; Sup. Schmla.

B. Vereinsnachrichten:

Sonntag, den 13. September, 8 Uhr abends, Monatsversammlung des Evangelischen Handwerker- und Arbeitervereins im Gemeindehaus. Mittwoch, den 16. September, 4 Uhr nachmittags, Großmütterversammlung im Gemeindehaus. Donnerstag, den 17. September, 4,30 Uhr nachmittags, Bezirksmütterversammlung der Evangelischen Frauenhilfe im Gemeindehaus.

Christliche Gemeinschaft innerhalb der Landeskirche in Beuthen

Seden Freitag, abends 8 Uhr, Bibelstunde; jeden Sonntag, abends 8 Uhr, Evangelisationsvortrag im

kleinen Saale des Evangelischen Gemeindehauses an der Lubendorffstraße.

Gottesdienst am Vortag des Neujahresfestes in beiden Synagogen in Beuthen

Freitag Morgengottesdienst große Synagoge 6 Uhr, kleine Synagoge 5,30 Uhr.

Gottesdienst am Neujahresfest in beiden Synagogen in Beuthen

Freitag Abendgottesdienst 6,15 Uhr, Ansprache in beiden Synagogen; Sonnabend und Sonntag Morgengottesdienst, große Synagoge 7,45 Uhr, kleine Synagoge 7 Uhr, Sonnabend und Sonntag Predigt, große Synagoge 9,15 Uhr, kleine Synagoge 9 Uhr, Sonnabend und Sonntag Mincha in der großen Synagoge 3,30 Uhr, kleine Synagoge 3 Uhr, Sonnabend Abendgottesdienst 6,45 Uhr; Sonntag Festausgang 6,43 Uhr; an den Wochentagen morgens 6,15 Uhr, abends 6 Uhr.

Evangelische Kirchengemeinde Hindenburg

Sonntag, den 13. September:

Friedenskirche: 7 Uhr Frühgottesdienst; Pastor Hoffmann; 9,30 Uhr Hauptgottesdienst; Pastor Wahn; 11 Uhr Kindergottesdienst; 12 Uhr Laufen. Mathesdorf: 8 Uhr Gottesdienst; Pastor Wahn. Donnerstag, abends 7,30 Uhr, Wochenanbacht.

Königin-Luise-Gebäuden-Kirche: 7,30 Uhr Gottesdienst in Sosniga; 9,30 Uhr Gottesdienst in der Kirche; 10,45 Uhr Laufen; 11 Uhr Kindergottesdienst.

Vorfahrt: 9,30 Uhr Gottesdienst; Bifur Stadt, Wieschowitz.

Evangelische Kirchengemeinde Gleiwitz

Sonntag, den 13. September: 7,30 Uhr Frühgottesdienst; Pastor Alberg; 9,30 Uhr Hauptgottesdienst; Pastor Schulz; 11 Uhr Kindergottesdienst; Pastor Kiehr. In Loband: 10 Uhr Gottesdienst; Pastor Alberg. In Jennit: 8 Uhr Gottesdienst; Pastor Schulz. Kollekte für den Evangelischen Verein für schlesische Trinkerheilstätten in Sauer und Schlesiens Verband evangelisch-kirchlicher Mäntelvereine. Dienstag, 7,30 Uhr, Bibelstunde im Auguste-Viktoria-Saal; Pastor Kiehr; Donnerstag, 8 Uhr, Bibelstunde im Gemeindehaus; Pastor Alberg.

Erfolge des Reichsausschusses für Kriegsbeschädigtenfürsorge

Wie uns der Reichsverband Deutscher Kriegsbeschädigter und Kriegerhinterbliebener mitteilt, tagte der Reichsausschuß der Kriegsbeschädigten- und Kriegerhinterbliebenenfürsorge als geschlechtes Gutachterorgan für die Fragen der Versorgung der Kriegssopfer in Gegenwart von Vertretern des Reichsarbeitsministeriums. Diesem Ausschuss gehören sämtliche Kriegsopferorganisationen Deutschlands von Reichsbedeutung sowie die Vertreter der Hauptfürsorgestellen des Deutschen Reiches an. Die Organisationen und die Vertreter der Hauptfürsorgestellen konnten in der Aenderung der 2. Notverordnung des Reichspräsidenten, soweit sie Kriegsopferfragen betraf, eine Einigung erzielen. So wurden eine Besserung der Renten für Leichtbeschädigte, eine Milderung der Anrechnung der Renten auf die Arbeitslosenunterstützung bei arbeitslosen Kriegsbeschädigten und Kriegerhinterbliebenen, eine Milderung der Ruhensbestimmungen für Personen, die öffentliches Einkommen beziehen, sowie grundsätzliche Aenderungen auf dem Gebiete der Gewährung von Zusatzrenten der Reichsregierung empfohlen. Aus den Aeußerungen des Regierungsvertreters ist zu entnehmen, daß die Wünsche des Reichsausschusses in einer demnächst zu verkündenden Notverordnung Berücksichtigung finden.

Gleiwitzer Tennis-Turnier

Vor der Entscheidung

Das Gleiwitzer Tennis-Turnier, veranstaltet von der Gleiwitzer Tennis-Gemeinschaft, konnte infolge des schlechten Wetters nicht zu Ende gebracht werden. Die Hauptkonkurrenzen sind soweit gefördert, daß man schon ungefähr voraussagen kann, wer die Endrunden bestreiten wird.

Im Herren-Einzel hat Eichner die Vorschlußrunde erreicht und trifft hier auf Schläger, Sosniga. In der oberen Hälfte dürfte Weiß Schwarz-Weiß in die Schlußrunde kommen, wird sich aber sehr anstrengen müssen, um Grossdubier Weiß-Weiß und Zipp Sportfroude zu schlagen.

Bei den Damen gelangte in der oberen Hälfte Fräulein Rajont Schwarz-Weiß ohne Satzverlust in die Schlußrunde. Allerdings machte ihr Frau Spallek, Blau-Weiß den Eintritt in die Endrunde sehr schwer. Erst mit 13:11 gewann Fräulein Rajont den 2. Satz. Das schönste Spiel des bisherigen Turniers war das zwischen Frau Krautwurf und Weiß-Weiß und Fräulein Seybold Schwarz-Weiß. Fräulein Seybold, die die vorjährige Gleiwitzer Meisterin Frau Jaskulla Weiß-Weiß in einem schönen Spiel in 2 Sätzen aus dem Rennen geworfen hatte, war auch gegen Frau Krautwurf gut im Schlag, konnte aber gegen die scharfen und gut platzierten Bälle nichts ausrichten. Wenn Frau Krautwurf in dieser Form weiter bleibt, dürfte ihr der Eintritt in die Schlußrunde über Fräulein Trajaskalla Blau-Weiß nicht schwer werden, und Fräulein Rajont wird sich auf eine ernsthafte Gegnerin gefaßt machen müssen.

Im Herren-Doppel ist es in der oberen Hälfte schwer zu sagen, wer die Vorschlußrunde erreichen wird. In der unteren Hälfte kämpfen Eichner/Wolnauer und Meyer/Rennmann um den Eintritt in die Vorschlußrunde. Bei diesem Spiel könnte unter Umständen schon die Entscheidung für die Meisterschaft fallen. Jedoch sind noch andere starke Paare im Rennen. Die Eintrittskarten erhalten ihre Gültigkeit auch für Sonnabend und Sonntag.

Polens Tennismeister

Die Tennismeisterschaften von Polen sahen in den Endspielen die auch in Deutschland gut bekannten polnischen Spitzenpieler und -pielerinnen erfolgreich. Im Herreneinzelspiel siegte Tloczynski mit 6:4, 4:6, 6:1, 6:4 gegen M. Stolarow, die Meisterschaft der Damen ließ sich Fr. Sedziejewicz nicht entgehen, sie siegte leicht mit 6:2, 6:1 gegen Fr. Volkner, Kattowitz. Mit Frau Dubienka als Partnerin gewann Fr. Sedziejewicz auch das Damendoppelspiel, während die Meisterschaft im Herrendoppelspiel an die Gebrüder Max und Georg Stolarow fiel.

Danz läuft 800 Meter in 1:53,5

Kassels Abendsportfest

In Anwesenheit von 5000 Zuschauern wurde das Abendsportfest in Kassel durchgeführt. El-dracher gewann erwartungsgemäß die 200 Meter in 21,9, die beste Leistung die der Frankfurter in diesem Jahre aufzuweisen hat; über 100 Meter war aber Jonath mit 10,6 allen Konkurrenten überlegen, Elbracher brauchte zwei Fünftel Sekunden mehr. Deutschlands Hürdenmeister Beisehnd wurde Doppelsieger. Er gewann nicht nur das Hürdenlaufen mit 15,3... sondern Beisehnd startete auch im Weitsprung mit Erfolg. Bei den Damen kam Frau Thymm-Funkter zweimal zum Erfolge. Ueber 100 Meter benötigte sie 12,1 Sek. zum Siege und im Weitsprung brachte sie es auf 5,41 Meter. Ueber 800 Meter mußte der Sektiner Dr. Pelzer, der allerdings schon vor dem Länderkampf gegen Frankreich indisponiert war, durch den Charlottenburger Danz eine Niederlage einstecken. Mit 1:53,5 schaffte Danz auch die zweitbeste Jahresleistung. Der Rekordversuch Borchmeyer über 300 Meter mißlang. Der Bochumer brachte es nur auf 34,3 und blieb damit eine Fünftel Sek. über der bestehenden Bestleistung Houbens.

Mannschafts-Sportfest im DSV. Hindenburg

Das erste Mannschafts-Sportfest, veranstaltet von der Turnergilde im Deutschen Nationalen Handlungsgeliefen-Verband, Gruppe Hindenburg, stand im Zeichen der Werbung für die Idee der deutschen Volkssportbewegung. Der Wettkampf selbst war ein Mannschafts-Fünfkampf, der in zwei Altersklassen ausgetragen wurde. Als Sieger gingen hervor:

Klasse A (Männer): 1. Turnergilde Hindenburg I, 2. Turnergilde Schwientochlowitz, 3. Turnergilde Gleiwitz, 4. Turnergilde Vorkwart komb., 5. Turnergilde Hindenburg II, 6. Spiel-u. Eislauf-Verein Hindenburg-Süd. Klasse B (Jugend): 1. Turnergilde Hindenburg I, 2. Turnergilde Vorkwart, 3. Turnergilde Gleiwitz, 4. Turnergilde Beuthen, 5. Turnergilde Hindenburg II.

Die besten Einzelleistungen erreichten: Klasse A. Angelflößen: rechts Bolny, links Pawelczyk. Reulenwurf: Pawelczyk. Weitsprung: Gaj. Smal 100-Meter-Staffel: Zugl. Schwientochlowitz. 3000-Meter-Mannschaftslauf: Zugl. Hindenburg I. Klasse B. Angelflößen: rechts Kahl, links Prokel. Reulenwurf: Krasowa. Weitsprung: Kahl. Smal 100-Meter-Staffel: Zugl. Gleiwitz. 2000-Meter-Mannschaftslauf: Zugl. Gleiwitz.

Der oberschlesische Heilseher Max Woede kommt am Sonnabend nach Beuthen ins Angerthaus. Woede ist von der Schule der Mediziner und Psychologie und dozierte im Sommersemester an der Humboldt-Schule in Berlin, während er eben wieder Berufungen an die Universitäten Riga, Helsingfors und Reval erhielt. Woede hat sich die Aufführung seiner engsten Heimat nunmehr nach seinen Vetterfolgen während zwölf Jahren zur Aufgabe gemacht, und der Abend dürfte eine ganz besonders sensationelle Note tragen. Es empfiehlt sich die Benutzung des Borverkaufes in den Geschäftsstellen von Th. Cieplitz und in den Zigarrenhäusern Königsberger und Spiegel.

Es gibt viele Buttermilch-Seifen, aber nur eine **Holländerin!** Achten Sie genau auf Wortzeichen **Holländerin** in unerreichter Qualität! 30,3 3 Stück 85,2

Sportnachrichten

Meisterschaftsbiele in den unteren Klassen

Gau Bentzen

BBC. — 09 Reserve 3:3.
Dombrowa — Heinitz 2:2.
SB. Karf — Post 3:1.
Schönberg — Polizei 4:2.
Miedowitz I — Schmalpflug 5:2.
Fiedler — Landeschützen 2:2.
Reichsbahn I — Schwarz-Weiß Karf 2:0.
Bobref — Karsten Centrum 3:0.

Gau Gleiwitz

Germania Sosniza I — Post 3:1.
Vorwärts-Rasenport I — Reichsbahn I 6:0.
Sportgesellschaft — Laband 3:3.

Gau Hindenburg

Vorwitzer I — BFB, Hindenburg 0:0.
Breußen Jaborga I — Schultzeiß 4:1.
BBC, Vorwitzer — Witulschütz I 0:5.
Fleischer — Freisch-Frei I 3:4.

Gau Oppeln

Sportfreunde Oppeln I — Reichsbahn I 7:0.

Gau Ratibor

Sportfreunde Cosel — Vorwärts Randzin I 3:1.

Gau Neustadt

Waizen — St.-Rastelwitz 3:2.
BFB, Neustadt — Oberlogau I 3:0.

Gau Reife

Grottkau — Patzschau 2:1.
WBB, Reife — Breußen Reife 2:3.
Ottmagen — SSC, Reife 0:13.

Alte Herren

Heinitz Bentzen — BFB, Bentzen kampflös für Heinitz.
Bentzen 09 — Weischarley Bentzen kampflös für Bentzen 09.
Diona Oppeln — Sportfreunde Oppeln 6:1.

Fußball-Verbands Spiele der DSA.

Liga

Sportfreunde Bentzen — Viktoria Hindenburg 0:4.
Germania Bobref — Hertha Schomberg 3:2.

1. Klasse

Konwitt Bentzen — Burschenschaft Bentzen 2:0.
Sparta Bilzenberg — Sillesia Miedowitz 11:2.
Germania Bobref I — Wader Karf 5:2.

Plattenspiele

Breußen Gleiwitz Liga — Wader Gleiwitz 7:2.
Siegfried Gleiwitz Liga — Alemannia Sosniza 2:1.

Bergmaier für Albrecht

Der zum Länderkampf gegen Oesterreich am kommenden Sonntag in Wien aufgestellte Rechtsaußen Albrecht von Fortuna, Düsseldorf, ist erkrankt und mußte seine Teilnahme daher absagen. An seiner Stelle wird nunmehr der bewährte Bergmaier von Bayern-München die Reise nach der Donaufstadt antreten.

Brasilien—Uruguay 2:0

In Rio de Janeiro trafen die Fußballmannschaften von Brasilien und Uruguay in einem zum Wettbewerb um den Rio-de-Janeiro-Pokal zählenden Spiel zusammen. Die Vertreter aus dem Lande des Olympiasiegers erlitten eine überraschende Niederlage, denn die Brasilianer gewannen den Kampf mit 2:0 Toren.

Fußball-Städtekampf Graz—Halle unentschieden

Die Fußball-Städtemannschaft von Halle trug auf ihrer Gastspielreise durch Oesterreich in Graz ihr erstes Spiel gegen eine dortige Auswahl, die sich in der ersten Spielhälfte klar überlegen zeigte und drei Tore hintereinander schob. Nach Halbzeit änderte sich aber das Bild, die Deutschen rissen das Spiel vollkommen an sich und erzielten vier Treffer, von denen Robberg und A. Kramppe je 1 und Schubert 2 Tore schob. Die Mitteldeutschen konnten jedoch nicht verhindern, daß die Grazer noch vier Minuten vor Schluß gleichzogen und das Spiel somit unentschieden 4:4 (3:0) gestaltete.

Neue Verstärkung für Hertha-BSC.

Sommer, Hamburg, spielt in Berlin. Der Deutsche Fußballmeister Hertha BSC. hat jedoch durch den Bezug des ehemaligen HSV-Spielers Sommer eine wesentliche Verstärkung seines Angriffes erhalten. Sommer ist zurzeit Norddeutschlands bester Rechtsaußen und wirkte zu wiederholten Malen in der HSV-Elf recht erfolgreich mit. Der junge Hamburger ist aus beruflichen Gründen nach Berlin verzogen, wo er von einem großen Verlag als Zeichner angestellt wurde.

BSC. Rotinick—Schmeling Miedowitz 7:7

Zum Verbandekampf standen sich die beiden Vereine gegenüber. Der finanzielle Erfolg blieb leider aus, dagegen standen die sportlichen Leistungen auf beachtenswerter Höhe. Im Fliegengewicht standen sich Döschel, Rotinick, und Wanger, Miedowitz, ein früherer Herosmann, gegenüber. Der Kampf endete mit einem Punktsiege des Rotinicks. Im Bantamgewicht kämpften Gwendel I. R. und Groß M. Der Kampf endete durch Aufgabe des Rotinicks, der sich in der 2. Runde eine Verletzung zuzog. Im Federgewicht kämpften Wawrzik R. und Jomta M. Der Rotinicker siegte knapp mit Punkten. Im Leichtgewicht standen sich Gwendel II Rotinick und Witulla M. gegenüber. Gleich zu Beginn der 1. Runde nach kurzem Schlagwechsel mußte der Miedowitzer zu Boden und wurde ausgezählt. Im Weltgewicht kämpfte Wierozel gegen Fabich M. Der Kampf endete durch Aufgabe des Rotinicks. Im Mittelgewicht schlug Nowak M. Rudolf Rotinick in der 1. Runde. Den Hauptkampf

des Abends bestritten im Halbschwergewicht Smuda R. und Zolndel M. Das Kampfgericht entschied unentschieden.

Schwerathletik-Länderkampf am 4. Oktober

Die Verhandlungen zwischen dem polnischen Schwerathletikverband Kattowitz und dem ober-schlesischen Schwerathletikverband Ratibor über einen Länderkampf im Ringen und Gewichtstheben sind abgeschlossen. Der Repräsentationskampf findet endgültig am 4. Oktober in Hindenburg, Einers Konzerthaus, statt. tationskampf findet in 7 Klassen nach den neuesten internationalen Regeln statt. Bei dem Gewichtstheben, das in 5 Gewichtsklassen durchgeführt wird, wird der olympische Dreikampf, bestehend aus beidarmig Reißen, Drücken und Stoßen, in Anwendung gebracht. Es ist mit sehr harten und spannenden Kämpfen zu rechnen, da bei sämtlichen Mannschaften die Besten mitwirken.

Gauübungsfechten in Bentzen

Heute, abends 7 Uhr, findet in Bentzen, Gaststätte Muschel, ein Gauübungsfechten statt, an dem sich Fechter und Fechterinnen aus Gleiwitz, Bentzen, Karf und Bobref beteiligen werden. Das Fechten wird zur Zeit betrieben im Turnverein Vorwärts Gleiwitz, und zwar jeden Donnerstag abends um 8 Uhr in der Gymnastikturnhalle, im Turnverein Friesen, Turnverein Bahn Bentzen, Turnverein Karf und Bobref. Für den 26. und 27. September sind die Fechter Schlesiens nach Bad Salzbrunn eingeladen worden, wo ein Ullmannsfechten und auch ein Wettfechten der Fechterinnen ausgetragen werden sollen. Aus Oberschlesien werden daran voraussichtlich drei Fechter aus Gleiwitz für Säbel und Florett, aus Bentzen einige Fechter und ebenso einige Fechterinnen mitwirken. Welches Interesse seitens des Fechterverbandes der Hebung des Fechtens in Schlesien entgegengebracht wird, geht

Drei-Schulen-Wettkampf

In der Hindenburg-Kampfbahn heute um 14 Uhr

Der am vergangenen Mittwoch wegen ungünstiger Witterung (gerade an diesem Tage schien allerdings die Sonne am wolkenlosen Himmel) abgelegte Drei-Schulen-Wettkampf der drei höheren Lehranstalten von Bentzen findet heute bestimmt statt. Der Sport bei den höheren Lehranstalten erfreut sich in den letzten Jahren einer besonderen Pflege, ohne daß dadurch die wissenschaftlichen Fächer vernachlässigt werden. Die Krönung der sportlichen Jahresarbeit bildet am Saisonende der Leichtathletik-Wettkampf zwischen dem Hindenburg-Gymnasium, dem Real-Gymnasium und der Oberrealschule. Zweimal eroberte bereits die Oberrealschule den von der Stadt gestifteten Wanderpokal; im letzten Jahre blieb zum ersten Male das Hindenburg-Gymnasium erfolgreich. In diesem Jahre ist der Wettkampf durch die Schaffung einer dritten Gruppe offener denn je. Den Abschluß der leichtathletischen Wettkämpfe bildet ein Fußball-Blisturnier ebenfalls zwischen den beteiligten Schulen. Da in den Mannschaften eine Anzahl Oberligaspieler mitwirken, sind auch hier schöne Kämpfe zu erwarten. Bei schönem Wetter wird sich der Drei-Schulen-Wettkampf zu einem großartigen Schulfest gestalten, bei dem auch die Eltern und die ehemaligen Schüler nicht fehlen werden.

darans hervor, daß demnächst auch der Fechtwart der Deutschen Turnerschaft, Staffen, Haman, in die gleiche Kur für Vorfechter abhalten wird, an dem ebenfalls einige Fechter aus Oberschlesien teilnehmen werden.

55000 Mk.

gegen erste Hypothek auf Hausgrundstück in Hindenburg, in bester Verkehrs-lage, und gegen sonstige erbkaffige Sicherheiten von Selbstgeber gesucht. Angebote unter N. 5. 112 an die Geschäftsstelle dies. Zeitg. Bentz.

Verkäufe

Gebrauchtes

PIANO,

schwarz, Elfenbeinlaviatur, wie neu, für 600 Mk. verkauft

R. Staschik, Musikhaus,

Bentzen, Gr. Blottnigstraße 40, Ecke Hospitalstraße.

Jbach-Stutzflügel,

schwarz, allernueste Konstrukt., nur einige Male gespielt, so gut wie fabrikneu, ist sofort preisw. zu verkaufen. G. Stoberia, Musikhaus, Hindenburg D.S., Raniastraße 1.

Schreib-

maschine,

gebraucht, gut erhalt., (Martenfabrik.), preiswert zu verkaufen. Oeff. Ang. u. B. 4170 a. d. G. d. B. Bentz.

Mast-Fleisch,

junges, fettes 1 Pfd. 30 Pfg., 1 Pfd. dertes 40 Pfg. ist zu haben bei Ph. Garmont, Bth., Ritterstraße 12.

Gelegenheitskauf!

Eine mod. Couch (Liegeseife), neu, 2 Stühle, neu, preisw. zu verk. Gleiwitz, Karlstraße 5, Tapezier-Werkstatt.

Kleine Anzeigen

große Erfolge!

Stellen-Angebote

Suche für mein Leben nsm. u. feint. Besch. Lehrfräulein mit guter Schulbildung, Selbstgeschriebene Angebote mit Lebenslauf unter B. 4167 an die Geschäftsstelle dies. Zeitg. Bentz.

Zur Uebernahme einer selbständigen Zweigstelle mit laufendem hohem Einkommen wird für sofort

tücht., strebsam, jüngerer Herr

gesucht, der über 400.— RM. in bar verfügt, Fachkenntnisse sind nicht erforderlich. Ausführliche Angebote mit Angabe der letzten Beschäftigung erbeten unter B. 411 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Bentzen D.S.

Berliner Börse vom 10. September 1931

Termin-Notierungen

	Anf. kurs	Schl. kurs	Anf. kurs	Schl. kurs
Hamb. Amerika Nordd. Lloyd	32 3/4	33 1/4	35 1/4	35 3/4
Barm. Bankver. Berl. Handels-G. Com. & Priv.-B. Darmst. & Nat.-B. Dt. Bank u. Disc. Dresdner Bank	107	107	107	107
AGI. Verkehrsw. Akt. Allg. Elektr.-Ges. Bergmann Elek. Baderus Eisen Chade Charl. Wasserw. Daimler-Benz Dessauer Gas Dt. Erdöl Dt. Linoleum Elekt. Lieferung Feldmühle I. G. Farben Geisack Bergw. Harpenerbergw. Hoersch	64 1/2	65 1/2	64 1/2	65 1/2
Holzmann Ph. Hise Bergb. Kalbr. Aschersl. Karstadt Klöcknerw. Mannesmann Mansfeld. Bergb. Maseh.-Ban.-Unt. Oberbed.-Arb. Oberschl. Koksw. Orenst. & Koppel Otavi Phoenix Bergb. Polyphon Rhein. Braunk. Rheninstahl Salzg. Saldertfurth Schl. Elekt. u. G. Schuckert Schultheiß Siemens Halske Svenska Ver. Stahlwerke Zellstoffs. Waldh.	129 1/2	129 1/2	129 1/2	129 1/2

Kassa-Kurse

Versicherungs-Aktien	heut	vor.
Aachen-Münch. Allianz Lebens. Allianz Stuttg.	158	158

Brauerer-Aktien

	heut	vor.
Berl. Kind-B. Dortm. Akt.-B. do. Union-B. Engelhardt-B. Leipzig. Riebeck Löwenbrauerei Reichenbräu Schulth. Patzenh. v. Tachertsche	230	240

Industrie-Aktien

	heut	vor.
Acuum. Fabr. A. E. G. Alfred-Dellig Alg. Kunstz. Ammend. Pap. Anhalt-Kohlenw. Aschaff. Zellst. Augsburg. Nörab. Bachm. & Lad. Basop. Walz. Basalt Ag. Bayer. Motoren Bayer. Spiegel Bemberg Berger J. Tiefb. Bergmann	100	101 1/2

	heut	vor.
Berl. Gub. Hutt. do. Holzkont. do. Karlsruh. Ind. do. Masch. do. Neudorf. K. Berth. Messg. Beton u. Mon. Böpp. Walzw. Braunk. u. Brk. Braunschw. Kohl. Brem. Allg. G. Buderus Eisen. Byk. Guldenw.	140	140

	heut	vor.
Charl. Wasser. Chem. v. Heyden do. Schuster I. G. Chemie vollg. Compagnie Hisp. Conc. Spinnerei Cont. Gummi Cont. Linoleum Daimler Dessauer Gas Dt. Atlant. Teleg. Dt. Baumwolle do. Erdöl do. Jutespinn. do. Kabelw. do. Linoleum do. Schachtb. do. Steing. do. Telephon do. Ton u. St. do. Eisenhandel Dresd. Gard. Dynam. Nobel	61 1/2	61

	heut	vor.
Hamb. El. W. Hammerstein Harb. E. u. Br. Harp. Bergb. Hedwigsh. Hemmor Pt. Hilgers Hirsch Kupfer Hoersch Eisen Hoffm. Stärke Hohenlohe Holzmann Ph. Holzbetr.-G. Huta, Breslau Gutschan C. M.	97	98

	heut	vor.
Ullmannsfechten, Oberschl. Eisb. B. Oberschl. Koksw. do. Genußsch. Orenst. & Kopp. Phönix Bergb. Pinteck L. Polyphon Prenßengrube Rhein. Braunk. do. Elektrizität do. Möb. W. do. Stahlwerk do. Westf. Elek. do. Sprengstoff. Riebeck Mont. J. D. Riedel Roddegrube Rosenthal Ph. Rositzer Zuckerrückf. Nachf. Ruschewyck Rütgerswerke Sachsenwerke Sächs.-Thür. Z. Saladett. Kali Sarotti Saxonia Portl. C. Schering Schles. Bergb. Z. Schles. Bergw. Schless. Benthon Links Hoffmann Manol. Neckarsulm Oehringn. Bgb. Schneidmangel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Warbaers Kali Wintershall Diamant ord. Kaoko Saliterra Chade 6%	125 1/2	127

	heut	vor.
8% Dt. Reichsanl. 7% Dt. Reichsanl. Dt. Kom. Sammel. Abl.-Anl. o. Anst. do. m. Anst. Sol. I. 9% Land. C.G. Pf. 4 1/2 % Schles. Lq. Goldpf. Br. 9% Schles. Ldesh. Gold-Pfandbr. do. Pfandbr. 17 do. Otridbr. 27 do. Pr. Cent.-Bod. Cred. Goldpf. 28 do. Pfandbr. Bk. 47 7 1/2 % Pr. Ctr. Bod. Gold. Pf. Ctr. Bod. 7 1/2 % Pr. Ctr. Bod. G. Kom. Abl. I. 8% Schl. Bodenl. Gold-Pfandbr. 21 do. do. 23 91 89 1/2 do. do. 5 91 89 1/2 do. Kom. Obl. XX 79 77 9% Pr. Ldpf. R. 19 93 89 1/2 do. do. 17/18 83 83 1/2 do. do. 18/15 86 83 1/2 do. do. 4 87 85 7% Pr. Ldpf. R. 10 8% Pr. Ldpf. Komm. R. 20 83 81	71 1/2	71 1/2

	heut	vor.
8% Kföcker Obl. Linke-Hofmann Oberbed. Otridbr. 27 Schl. Elek. u. Gas 9 1/2 % Ver. Stahlw. 5% Mex. 1899 abg. 4 1/2 % Oesterr. Sl. Schatzanw. 14 4% Otr. Goldrent. do. Otr. Adm. do. Bagdad do. von 1905 do. Zoll 1911 2 1/2 % Türk. 400 Fr. Los 6 5/8 % 4% Ungar. Gold 12 1/2 % do. do. Kronenr. 0.40 0.45 do. Staatsr. 13 12 12 4 1/2 % Budapest. S114 43 43 Lissaboner Stdt 20 1/4 19 1/4 3% Oesterr. Ung. 15.3 2 4% do. Gold-Fr. 2 4% Dax Bodenl. 4% Kaschau-Oder 11 11,10 4 1/2 % Anatolier Serie I u. II 13 13,1 do. Serie III 13 13,1	72 1/2	72 1/2

Industrie-Obligationen

	heut	vor.
8% Engelhardt 8% L.G. Farben 8% Hoersch Stahl	150	144

Unnotierte Werte

	heut	vor.
Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Blislift Kappelw. Rheydt Lerche & Nippert Links Hoffmann Manol. Neckarsulm Oehringn. Bgb. Schneidmangel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Warbaers Kali Wintershall Diamant ord. Kaoko Saliterra Chade 6%	42	42

Renten-Werte

	heut	vor.
Dt. Ablösungsanl. do. Auslösch. do. Sebutsgeb. A. 6% Dt. werbest. Anl., fällig 1935	47 1/2	47

Valuten-Freiverkehr

	heut	vor.
Berlin, den 10. September. Polnische Noten: Warschau 47,125—47,325, Kattowitz 47,125—47,325, Posen 47,125—47,325 Gr. Zloty 47,05—47,45, Kl. Zloty	47,125	47,125

Diskontsätze

	heut	vor.
Reichsbank 8%, New York 1 1/2 %, Zürich 2%, Brüssel 2 1/2 %, Prag 5%, London 4 1/2 %, Paris 2%, Warschau 7 1/2 %	8%	8%

Das neue Kreditprogramm der Reichsbank:

Ausweitung der Kreditbasis durch Handelswechsel

Reichsbankpräsident Luther rückt immer mehr von den starren Theorien ab, an denen die Reichsbank bisher festgehalten hatte.

Jetzt geht Dr. Luther noch einen Schritt weiter, indem er die Diskontierung von guten Handelswechseln, d. h. von Wechseln, die auf Gütermüşlägen beruhen, bei der Reichsbank erleichtern will.

Die Reichsbank will nun durch ihr neues Programm den Banken bei der Umwandlung derartiger „feiner“ Buchkredite in Wechselkredite den Rücken stärken.

Der zweite Hauptgrund, von dem sich die Reichsbank bei ihrem Schritt leiten läßt, ist der Wunsch, ihr Lombardkonto für die Ansprüche der Sparkassen und Hypothekenbanken zur Unterstützung des Rentenmarktes und zur Stützung der Rentenkurse von anderen Ansprüchen zu entlasten.

Bankkonto auf falschem Namen zwecks Steuerhinterziehung

Der Steuerpflichtige, der auf einen falschen oder erdichteten Namen für sich oder einen anderen ein Konto bei einer Bank errichtet, kann, abgesehen von den besonderen Strafvorschriften der Verordnung gegen Steuerflucht, mit einer hohen Geldstrafe belegt werden.

Warschauer Börse

Bank Polski 116,50, Ostrowiecki 40,00. Dollar 8,91, Dollar privat 8,915, New York 8,924, New York Kabel 8,928, London 43,88, Paris 35,00, Wien 125,53, Prag 26,45, Belgien 124,15, Schweiz 174,12, Holland 360,05, Danzig 173,43, Berlin 212,00, Gold-Rubel 4,78, Posener Investitionsanleihe, 4proz., 91,00, Pos-Konversionsanleihe, 5proz., 44,50, Bodenkredite, 4 1/2proz., 49,25-49,75, Dollaranleihe, 6proz., 64-65,50, Bauanleihe, 3proz., 33,00. Tendenz in Aktien stärker, in Devisen fest.

Devisenmarkt

Table with columns: Für drahtlose Auszahlung auf, 10. 9., 9. 9., Geld, Brief. Lists various international locations like Buenos Aires, Canada, Japan, etc.

Banknoten

Table with columns: Sorten- und Notenkurse vom 10. September 1931, G, B, Litauische, G, B. Lists various banknote types and their values.

Privatdiskont für beide Sichten 7% Prozent.

Posener Produktenbörse

Posen, 10. September. Roggen 300 t Parität Posen Transaktionspreis 21,50, Roggen Orientierungspreis 20,75-21,25, Weizen 300 t Parität Posen Transaktionspreis 21,50, Weizen Orientierungspreis 20,25-21,25, Roggenmehl 32-33, Weizenmehl 31,50-33,50, Roggenkleie 12,25-13, Weizenkleie 11,75-12,75, grobe Weizenkleie 12,75-13,75, Raps 28-29. Rest der Notierungen unverändert. Stimmung ruhig.

Warschauer Produktenbörse

Warschau, 10. September. Roggen 21,25-21,50, Weizen 24-24,50, gesammelter Hafer 19,25-20,25, Graupengerste 19,25-19,75, Weizenmehl Luxus 47-57, Weizenmehl 0000 42-47, Roggenmehl 37-39, grobe Weizenkleie 14,75-15,25, Weizenkleie mittel 14,50-15, Roggenkleie 12-12,50. Umsätze mittel. Stimmung ruhig.

Berliner Börse

Kleinstorders der Privatkundschaft - Schwankende Eröffnungsnotierungen der variablen Kurse

Berlin, 10. September. Durch die Wiederaufnahme des variablen Verkehrs wurden zwar der Börse weitere Fesseln genommen, es haben sich aber die schon in den letzten Tagen auftauchenden Befürchtungen bestätigt, daß die Spekulation ihre wiedergewonnene Freiheit zu Entlastungen für ihre Engagements benutzen könnte.

Privatdiskontmarkt hat das Angebot im Einklang mit der am Geldmarkt zu beobachtenden Versteifung zugenommen. Der Satz blieb unverändert 7% Prozent. Im weiteren Verlaufe wurde es an den variablen Märkten nach vorübergehender leichter Abschwächung wieder fester, da das Ausland freundlichere Marktkurse meldete.

Breslauer Börse

Teilweise Materialknappheit

Breslau, 10. September. Die Tendenz war heute für festverzinsliche Werte weiter fest, teilweise herrschte Materialknappheit. So mußten 8prozentige Landschaftliche Goldpfandbriefe 2% Prozent über gestern mit 91,50 repartiert werden.

Frankfurter Börse

Anfangs gut behauptet

Frankfurt a. M., 10. September. Die Frankfurter Abendbörse hatte kein großes Geschäft und war am Anfang gut behauptet. Nach den ersten Kursen ergaben sich unter dem Einfluß der schwächeren Auslandsbörsen leichte Abbröckelungen auf fast allen Aktiengebieten.

Berliner Produktenmarkt

Brotdgetreide wieder fester

Berlin, 10. September. Nach ruhigem Vormittagsverkehr setzte sich bei nicht ganz einheitlicher Preisgestaltung an der Produktenbörse wieder eine Befestigung durch, die bei Roggen vor allem ihren Grund in dem außerordentlich knappen Inlandsangebot und der allgemein guten Nachfrage der Mühlen hat.

7,76 B., 7,71 G. Mai; 7,95 B., 7,91 G. Juli; 8,08 B., 8,01 G.

Breslauer Produktenmarkt

Wieder fest

Breslau, 10. September. Die Tendenz für Weizen und Roggen ist wieder fest, und es werden 2-3 RM mehr bezahlt als gestern. Das Angebot ist sehr klein. Hafer und Gersten liegen dagegen unverändert.

Breslauer Produktenbörse

Getreide Tendenz: unregelmäßig

Table with columns: Weizen (schlesischer), Roggen (schlesischer), Hafer, mittlere Art u. Güte neu, Braugerste, gute Sommergerste, mittl. Art u. Güte, Wintergerste 63-64 kg, Industrieernte. Lists prices for various grains.

Ölsaaten Tendenz: ruhig

Table with columns: Wintererbsen, Leinsamen, Senfsamen, Hansamen, Blaumohn. Lists prices for oilseeds.

Kartoffeln Tendenz: ruhig

Table with columns: Speisekartoffeln, Speisekartoffeln, rot, Speisekartoffeln, weiß, Fabrikkartoffeln, Speisekartoffeln, Erstl. Lists prices for potatoes.

Mehl Tendenz: stetig

Table with columns: Weizenmehl (Type 70%), Roggenmehl (Type 70%), Auszugmehl. Lists prices for flour.

Metalle

Berlin, 10. September. Elektrolytkupfer, wirebars, prompt cif Hamburg, Bremen oder Rotterdam. Für 100 kg in RM: 72%.

Berlin, 10. September. Blei 21,5 B., 20 G. Kupfer 60,5 B., 59,25 G. Zink 22 B., 21 G.

London, 10. September. Kupfer (£ p. t.) Tendenz stetig. Standard p. Kasse 30% - 30 1/2%, drei Monate 31 1/2% - 31 1/4%, Settl. Preis 30%, Elektrowirebars 35%. Zinn (£ p. t.) Tendenz fest, Standard p. Kasse 115 - 115 1/2%, drei Monate 117 1/2 bis 117%, Settl. Preis 115, Banka 119 1/2, Straits 116%. Blei (£ p. t.) Tendenz stetig. Ausland, prompt 10 1/2%, entf. Sichten 11, Settl. Preis 10%. Zink (£ p. t.) Tendenz stetig. Gewöhnl. prompt 10 1/2%, entf. Sichten 11 1/2%, Settl. Preis 10%. Silber (Pence p. Ounce) 12 1/2%, Lieferung 13.

Berliner Produktenbörse

Berlin, 10. September 1931

Table with columns: Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Weizenkleie, Roggenkleie, Leinsaat, Raps, Weizenkleie, Weizenkleie, Roggenkleie, Leinsaat, Raps, Weizenkleie, Weizenkleie, Roggenkleie, Leinsaat, Raps. Lists various grain prices.

Bremer Baumwollkurse. Nordamerikanische Baumwolle. Termin-Schlussnotierungen. Tendenz ruhig. Oktober 7,27 B., 7,20 G. Dezember 7,45 B., 7,38 G. Januar 1932: 7,55 B., 7,51 G. März